



Gemeinde  
**6434 Illgau**



# Jahresrechnung 2024

## **Gemeindeversammlung:**

**Donnerstag, 10. April 2025, Mehrzweckhalle Ilge**

# Inhaltsverzeichnis

|                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| Einladung zur Gemeindeversammlung .....                                     | 3  |
| Vorwort des Gemeindepräsidenten.....                                        | 4  |
| Vorlage Jahresrechnung 2024 .....                                           | 5  |
| Gesamtbeurteilung und Antrag des Gemeinderats .....                         | 5  |
| Prüfungsbericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission .....            | 6  |
| Gesamtübersicht .....                                                       | 7  |
| Nachtragskredite 2024 .....                                                 | 8  |
| Erfolgsrechnung 2024 .....                                                  | 9  |
| Gestufter Erfolgsausweis .....                                              | 9  |
| Erfolgsrechnung nach Funktionen .....                                       | 10 |
| Erfolgsrechnung .....                                                       | 11 |
| Investitionsrechnung 2024 .....                                             | 18 |
| Investitionsrechnung nach Arten.....                                        | 18 |
| Investitionsrechnung nach Funktionen .....                                  | 18 |
| Investitionsrechnung nach Funktionen und Arten.....                         | 19 |
| Bilanz.....                                                                 | 20 |
| Geldflussrechnung .....                                                     | 21 |
| Anhang zur Jahresrechnung .....                                             | 22 |
| Angaben zum angewandten Regelwerk und zu den Bilanzierungsgrundsätzen ..... | 22 |
| Eigenkapitalnachweis.....                                                   | 25 |
| Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital.....                        | 25 |
| Rückstellungsspiegel .....                                                  | 26 |
| Beteiligungsspiegel .....                                                   | 27 |
| Gewährleistungsspiegel / Eventualverpflichtungen .....                      | 27 |
| Anlagespiegel.....                                                          | 28 |
| Darlehensübersicht Verwaltungsvermögen .....                                | 30 |
| Offene Verpflichtungskredite / Ausgabenbewilligungen .....                  | 30 |
| Kennzahlen .....                                                            | 31 |
| Ausgabenbewilligung „Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal“ .....          | 32 |

# **Einladung zur Gemeindeversammlung**

**Am Donnerstag, 10. April 2025, 19.30 Uhr, im Anschluss an die Kirchgemeindeversammlung, findet in der Mehrzweckhalle Ilge die ordentliche Gemeindeversammlung statt.**

## **Traktanden**

1. Begrüssung und Eröffnung durch den Gemeindepräsidenten
2. Aufruf der Stimmenzähler
3. Vorlage Jahresrechnung 2024
4. «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal»

Das Traktandum 3 wird an der Gemeindeversammlung definitiv verabschiedet.

Das Traktandum 4 wird an der Versammlung beraten und an die Urnenabstimmung vom 18. Mai 2025 überwiesen.

Diese Botschaft wird in jede Haushaltung in Illgau zugestellt. Weitere Exemplare können bei der Gemeindeverwaltung bezogen werden.

Illgau, im März 2025

Gemeinderat Illgau

Der Gemeindepräsident:

Roland Beeler

Die Gemeindeschreiberin:

Eveline Hunziker

## Vorwort des Gemeindepräsidenten

Liebe Illgauerinnen, Liebe Illgauer

Die Rechnung 2024 präsentiert sich sehr erfreulich. Im vergangenen Jahr wurde fleissig an Projekten und Alltagsthemen gearbeitet, wie dies in den verschiedenen Zahlen auf den kommenden Seiten ersichtlich ist. Besonders erfreulich ist, dass wir einen Ertragsüberschuss von Fr. 63'915.55 ausweisen können obwohl im Voranschlag 2024 ein Aufwandüberschuss von Fr. 480'000 veranschlagt war. Die Gründe hierfür sind ein Plus an Steuereinnahmen sowie generell die gute Disziplin bei den Ausgaben auf allen Ebenen.



Die Investitionen der Gemeinde sind ebenfalls ausgewiesen. Die Wasserversorgung ist, wie bereits in den letzten Jahren, ein grosses Projekt, welches uns noch lange beschäftigen wird. Der Fokus lag im vergangenen Jahr auf der Erarbeitung des Sanierungsprojektes der Schmutzwasser- und Meteorwasserleitungen Bödeli bis Alpenguess, welches der Stimmbevölkerung am 9. Februar 2025 zur Abstimmung vorgelegt wurde.

Der Gemeinderat behandelte im letzten Jahr 399 Geschäfte an 16 Gemeinderatssitzungen. Nebst dem Alltagsgeschäft haben uns vor allem die Projekte Neubau Sigristenhaus, Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal und der Neubau Schulhaus gefordert. Im 2024 wurde der Schulhauswettbewerb durchgeführt und das Siegerprojekt erkoren. Dieses wurde nebst allen eingereichten Projektvorschlägen an der Bevölkerungsinformationsveranstaltung im Januar 2025 der Bevölkerung präsentiert. Als nächstes werden wir uns mit der Ausarbeitung des Kostenvoranschlags und des Vorprojektes auseinandersetzen bevor die Stimmbevölkerung voraussichtlich 2026 darüber abstimmen kann. Dem Neubau Sigristenhaus steht nach langer intensiver Planung und Vorarbeiten nichts mehr im Weg. Auch hier hat sich der Gemeinderat auf verschiedenen Ebenen stark engagiert und mit dem Projekt auseinandergesetzt ebenso wie mit dem überregionalen Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal».

Hinter mir liegt wiederum ein intensives und spannendes Jahr. Zusammen mit dem Gemeinderat durfte ich viele spannende Projekte und Themen diskutieren, angehen und weiterführen. Ich schätze den konstruktiven und sachlichen Austausch im Gemeinderat sehr. Auch personelle Fragen konnten gelöst werden mit der Neubesetzung der Stelle der Gemeindeschreiberin und der neu geschaffenen Stelle Bauverwalterin.

Ein herzlicher Dank geht an meine Kolleginnen und Kollegen im Gemeinderat. Ebenfalls bedanke ich mich bei der Verwaltung, dem Hauswart-Team, dem Werkhof-Team, allen Mitarbeitenden sowie Kommissionsmitgliedern und Personen, die sich für das Wohl der Gemeinde einsetzen.

Roland Beeler  
Gemeindepräsident

## **Traktandum 3**

### **Vorlage Jahresrechnung 2024**

#### **Überblick Jahresrechnung 2024**

##### **Gesamtbeurteilung und Antrag des Gemeinderats**

Die Jahresrechnung 2024 der Gemeinde Illgau weist ein positives Ergebnis aus.

Bei einem Gesamtaufwand von Fr. 6'121'224.60 und einem Gesamtertrag von Fr. 6'185'140.15 schliesst die Jahresrechnung 2024 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 63'915.55 ab. Im Voranschlag 2024 war ein Aufwandüberschuss von 480'000.00 veranschlagt.

Die Ausgaben der Investitionsrechnung 2024 belaufen sich auf Fr. 26'825.50. Der Voranschlag beinhaltete Investitionsausgaben von Fr. 100'000.00. Die tieferen Investitionen sind darauf zurückzuführen, dass die Wasserleitung Oberberg – Kaltenbrunnen bereits im Jahr 2023 ausgeführt wurde. Die Nettoinvestitionen betragen Fr. -35'764.50.

##### **Entwicklung der Finanzen des vergangenen Jahres**

Erfreulicherweise konnten auch dieses Jahr beinahe in allen Ressorts bessere Resultate erreicht werden. Dies spricht für die Budgetdisziplin der verantwortlichen Gemeinderätinnen und Gemeinderäte.

Mit dem besseren Abschluss 2024 hat sich die finanzielle Lage der Gemeinde Illgau leicht verbessert. Die Verschuldung ist trotz des positiven Abschlusses immer noch hoch.

Dank dem positiven Abschluss 2024 erhöht sich das Eigenkapital auf Fr. 3'092'010.56.

##### **Kommentar zur finanziellen Lage**

Die finanzielle Lage der Gemeinde Illgau wird als vertretbar beurteilt. In den letzten Jahren konnte Eigenkapital gebildet werden. Trotzdem ist die Verschuldung weiterhin sehr hoch.

Bereits beschlossene und noch geplante Investitionen in den kommenden Jahren werden die Gemeinderrechnung künftig belasten. Die Pro-Kopfverschuldung konnte 2024 reduziert werden, wird aber in Zukunft weiter ansteigen.

Entscheidend für die Finanzen der Gemeinde Illgau ist der Finanzausgleich. Mit der Neugestaltung vom Finanzausgleich ab 01.01.2025 darf die Gemeinde Illgau auch mit angemessenen Ausgleichszahlungen rechnen.

Die hohe Verschuldung der Gemeinde Illgau und die daraus resultierenden Zinskosten bedeuten ein Risiko im Ausgabenbereich.

##### **Antrag des Gemeinderats**

Der Gemeinderat Illgau beantragt:

- a. die Nachtragskredite von Fr. 118'153.75 zu Lasten der Erfolgsrechnung zu genehmigen,
- b. die Erfolgsrechnung mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 63'915.55 zu genehmigen,
- c. die Investitionsrechnung mit Nettoinvestitionen von Fr. -35'764.50 zu genehmigen,

## **Prüfungsbericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Illgau betreffend Jahresrechnung 2024**

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss §§ 50 und 51 des Finanzhaushaltsgesetzes für die Bezirke und Gemeinden die Buchführung und die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang) sowie die Existenz des internen Kontrollsystems für das Rechnungsjahr 2024 geprüft.

Für die Jahresrechnung inklusive Internes Kontrollsystem ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in den Jahresrechnungen mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Ausgaben der Jahresrechnungen mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsunterschiede sowie die Darstellung der Jahresrechnungen als Ganzes. Das interne Kontrollsystem wurde mittels Dokumentation der Gemeinde und entsprechenden Stichproben geprüft und beurteilt. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung und die Nachtragskredite den gesetzlichen Bestimmungen.

In Übereinstimmung mit § 8 der Finanzhaushaltsverordnung für die Bezirke und Gemeinden bestätigen wir, dass ein gemäss den Vorgaben des Gemeinderates ausgestaltetes Internes Kontrollsystem existiert.

Wir beantragen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Thomas Bürgler  
Präsident der  
Rechnungsprüfungskommission (RPK)

Monika Gwerder  
Mitglied der RPK

Miranda Bürgler  
Mitglied der RPK

## Gesamtübersicht

| <b>ERFOLGSRECHNUNG</b>                      | <b>Rechnung<br/>2024</b> | <b>Voranschlag<br/>2024</b> | <b>Rechnung<br/>2023</b> |
|---------------------------------------------|--------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| Total Betrieblicher Aufwand                 | 5'954'563.84             | 6'418'670.00                | 5'945'434.76             |
| Total Betrieblicher Ertrag                  | -6'025'866.25            | -5'945'570.00               | -6'176'568.69            |
| <b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b> | <b>-71'302.41</b>        | <b>473'100.00</b>           | <b>-231'133.93</b>       |
| Finanzaufwand                               | 166'660.76               | 164'300.00                  | 167'324.73               |
| Finanzertrag                                | -159'273.90              | -157'400.00                 | -141'126.30              |
| <b>Ergebnis aus Finanzierung</b>            | <b>7'386.86</b>          | <b>6'900.00</b>             | <b>26'198.43</b>         |
| <b>Operatives Ergebnis</b>                  | <b>-63'915.55</b>        | <b>480'000.00</b>           | <b>-204'935.50</b>       |
| Ausserordentlicher Aufwand                  | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| Ausserordentlicher Ertrag                   | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| <b>Ausserordentliches Ergebnis</b>          | <b>0.00</b>              | <b>0.00</b>                 | <b>0.00</b>              |
| <b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>       | <b>-63'915.55</b>        | <b>480'000.00</b>           | <b>-204'935.50</b>       |
| Total Aufwand                               | 6'121'224.60             | 6'582'970.00                | 6'112'759.49             |
| Total Ertrag                                | -6'185'140.15            | -6'102'970.00               | -6'317'694.99            |

|                             |                   |                  |                   |
|-----------------------------|-------------------|------------------|-------------------|
| <b>INVESTITIONSRECHNUNG</b> |                   |                  |                   |
| Total Investitionsausgaben  | 26'825.50         | 100'000.00       | 772'850.70        |
| Total Investitionseinnahmen | -62'590.00        | -50'000.00       | -24'110.00        |
| <b>Nettoinvestitionen</b>   | <b>-35'764.50</b> | <b>50'000.00</b> | <b>748'740.70</b> |

"+": Aufwand, Defizit, Verschlechterung

"-": Ertrag, Überschuss, Verbesserung

## Nachtragskredite 2024

Fehlt für eine Ausgabe ein Voranschlagskredit oder reicht dieser nicht aus, ist vor dem Eingehen neuer Verpflichtungen ein Nachtragskredit einzuholen. Hat der Aufschub einer Ausgabe gewichtige Nachteile zur Folge, darf der Gemeinderat / der Bezirksrat anordnen, dass der Nachtragskredit vorzeitig beansprucht wird. Massgebend ist das Verfahren für den Voranschlag (§ 12 FHG-BG).

Folgende Nachtragskredite werden der Gemeindeversammlung zur Genehmigung unterbreitet:

| Nach Funktion und Arten                       |                                          | Rechnung<br>2024 | Voranschlag<br>2024 | Nachtrags-<br>Kredit | Kurzbegründung                                                           |
|-----------------------------------------------|------------------------------------------|------------------|---------------------|----------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| <b>0290</b>                                   | <b>Verwaltungsliegenschaften, n.a.g.</b> |                  |                     |                      |                                                                          |
| 31                                            | Sach- und übriger Betriebsaufwand        | 103'664.30       | 54'200.00           | 49'464.30            | Umbau Gemeindeverwaltung mit einem vierten Arbeitsplatz                  |
| <b>5440</b>                                   | <b>Jugendschutz</b>                      |                  |                     |                      |                                                                          |
| 31                                            | Sach- und übriger Betriebsaufwand        | 1'763.95         | 700.00              | 1'063.95             | Auslagen Begleitgruppe Jugend, dafür weniger Personalaufwand             |
| <b>7200</b>                                   | <b>Abwasserbeseitigung</b>               |                  |                     |                      |                                                                          |
| 31                                            | Sach- und übriger Betriebsaufwand        | 124'074.25       | 81'200.00           | 42'874.25            | Erweiterte Planung Leitungsunterhalt, Sanierungsprojekte                 |
| <b>7300</b>                                   | <b>Abfallwirtschaft</b>                  |                  |                     |                      |                                                                          |
| 31                                            | Sach- und übriger Betriebsaufwand        | 40'221.30        | 34'900.00           | 5'321.30             | Mehraufwand Grüngut/Abfallsäcke, dafür Mehreinnahmen Verkauf Abfallsäcke |
| <b>8730</b>                                   | <b>Nichtelektrische Energie</b>          |                  |                     |                      |                                                                          |
| 31                                            | Sach- und übriger Betriebsaufwand        | 5'707.00         | 3'100.00            | 2'607.00             | Label Energiestadt, dafür Einnahmen Bund und Kanton                      |
| <b>9610</b>                                   | <b>Zinsen</b>                            |                  |                     |                      |                                                                          |
| 34                                            | Finanzaufwand                            | 150'822.95       | 134'000.00          | 16'822.95            | Höhere Zinsen für Darlehen                                               |
| <b>Total Nachtragskredite zur Genehmigung</b> |                                          |                  |                     | <b>118'153.75</b>    |                                                                          |

## Erfolgsrechnung

| <b>Gestufferter Erfolgsausweis</b>                   | <b>Rechnung<br/>2024</b> | <b>Voranschlag<br/>2024</b> | <b>Rechnung<br/>2023</b> |
|------------------------------------------------------|--------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| 30 Personalaufwand                                   | 2'026'272.55             | 2'192'930.00                | 2'017'521.35             |
| 31 Sach- und übriger Betriebsaufwand                 | 1'512'527.54             | 1'773'390.00                | 1'454'701.48             |
| 33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen                | 739'200.00               | 752'400.00                  | 764'600.00               |
| 35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen im FK | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| 36 Transferaufwand                                   | 964'160.95               | 1'065'550.00                | 959'968.84               |
| 37 Durchlaufende Beiträge                            | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| 39 Interne Verrechnungen                             | 690'397.65               | 643'050.00                  | 708'822.81               |
| 90 Abschluss Spezialfinanzierung und Fonds im EK     | 22'005.15                | -8'650.00                   | 39'820.28                |
| <b>Total Betrieblicher Aufwand</b>                   | <b>5'954'563.84</b>      | <b>6'418'670.00</b>         | <b>5'945'434.76</b>      |
| 40 Fiskalertrag                                      | -931'165.55              | -905'000.00                 | -960'324.15              |
| 41 Regalien und Konzessionen                         | -33'990.00               | -35'900.00                  | -33'730.00               |
| 42 Entgelte                                          | -497'677.10              | -461'220.00                 | -530'511.48              |
| 43 Verschiedene Erträge                              | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| 45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen     | -12'864.75               | -6'000.00                   | 0.00                     |
| 46 Transferertrag                                    | -3'859'771.20            | -3'894'400.00               | -3'943'180.25            |
| 47 Durchlaufende Beiträge                            | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| 49 Interne Verrechnungen                             | -690'397.65              | -643'050.00                 | -708'822.81              |
| <b>Total Betrieblicher Ertrag</b>                    | <b>-6'025'866.25</b>     | <b>-5'945'570.00</b>        | <b>-6'176'568.69</b>     |
| <b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>          | <b>-71'302.41</b>        | <b>473'100.00</b>           | <b>-231'133.93</b>       |
| 34 Finanzaufwand                                     | 166'660.76               | 164'300.00                  | 167'324.73               |
| 44 Finanzertrag                                      | -159'273.90              | -157'400.00                 | -141'126.30              |
| <b>Ergebnis aus Finanzierung</b>                     | <b>7'386.86</b>          | <b>6'900.00</b>             | <b>26'198.43</b>         |
| <b>Operatives Ergebnis</b>                           | <b>-63'915.55</b>        | <b>480'000.00</b>           | <b>-204'935.50</b>       |
| 38 Ausserordentlicher Aufwand                        | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| 48 Ausserordentlicher Ertrag                         | 0.00                     | 0.00                        | 0.00                     |
| <b>Ausserordentliches Ergebnis</b>                   | <b>0.00</b>              | <b>0.00</b>                 | <b>0.00</b>              |
| <b>Jahresergebnis Erfolgsrechnung</b>                | <b>-63'915.55</b>        | <b>480'000.00</b>           | <b>-204'935.50</b>       |
| <b>3 Total Aufwand</b>                               | <b>6'121'224.60</b>      | <b>6'582'970.00</b>         | <b>6'112'759.49</b>      |
| <b>4 Total Ertrag</b>                                | <b>-6'185'140.15</b>     | <b>-6'102'970.00</b>        | <b>-6'317'694.99</b>     |

"+": Aufwand, Defizit, Verschlechterung

"-": Ertrag, Überschuss, Verbesserung

## Erfolgsrechnung nach Funktionen

| Hauptaufgabenbereiche<br>(Funktionale Gliederung) | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023   |
|---------------------------------------------------|-------------------|---------------------|--------------------|
| 0 Allgemeine Verwaltung                           | 709'122.59        | 802'900.00          | 653'801.84         |
| 1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit              | 7'237.10          | 37'550.00           | 33'426.30          |
| 2 Bildung                                         | 1'792'966.00      | 1'938'900.00        | 1'626'465.26       |
| 3 Kultur, Sport und Freizeit                      | 44'046.55         | 61'800.00           | 44'467.50          |
| 4 Gesundheit                                      | 365'615.15        | 393'850.00          | 357'749.09         |
| 5 Soziale Sicherheit                              | 165'152.20        | 220'250.00          | 170'307.85         |
| 6 Verkehr                                         | 733'759.95        | 833'000.00          | 791'801.05         |
| 7 Umweltschutz und Raumordnung                    | 49'035.10         | 96'800.00           | 103'333.50         |
| 8 Volkswirtschaft                                 | -4'349.50         | 11'550.00           | 1'204.35           |
| 9 Finanzen und Steuern                            | -3'926'500.69     | -3'916'600.00       | -3'987'492.24      |
|                                                   | <b>-63'915.55</b> | <b>480'000.00</b>   | <b>-204'935.50</b> |

**Ertragsüberschuss (-) / Aufwandüberschuss (+)**

## Erfolgsrechnung 2024

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                           | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| <b>0</b>                                   | <b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>              | <b>709'122.59</b> | <b>802'900.00</b>   | <b>653'801.84</b> |
| <b>01</b>                                  | <b>Legislative und Exekutive</b>          | <b>82'416.35</b>  | <b>96'000.00</b>    | <b>88'466.50</b>  |
| <b>0110</b>                                | <b>Legislative</b>                        | <b>20'422.85</b>  | <b>22'400.00</b>    | <b>20'018.20</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 8'699.40          | 9'700.00            | 6'607.40          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 11'723.45         | 12'700.00           | 13'410.80         |
| <b>0120</b>                                | <b>Exekutive</b>                          | <b>61'993.50</b>  | <b>73'600.00</b>    | <b>68'448.30</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 44'532.50         | 50'600.00           | 45'521.25         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 17'461.00         | 23'000.00           | 22'927.05         |
| <b>02</b>                                  | <b>Allgemeine Dienste</b>                 | <b>626'706.24</b> | <b>706'900.00</b>   | <b>565'335.34</b> |
| <b>0210</b>                                | <b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>       | <b>129'330.45</b> | <b>192'650.00</b>   | <b>119'311.35</b> |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 103'958.85        | 157'100.00          | 99'271.40         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 35'409.60         | 45'750.00           | 32'288.35         |
| 42                                         | Entgelte                                  | -1'138.00         | -2'200.00           | -3'222.40         |
| 46                                         | Transferertrag                            | -8'900.00         | -8'000.00           | -9'026.00         |
| <b>0220</b>                                | <b>Allgemeine Dienste, übrige</b>         | <b>266'104.09</b> | <b>325'750.00</b>   | <b>282'988.59</b> |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 182'611.60        | 220'800.00          | 206'909.75        |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 89'767.54         | 111'200.00          | 83'308.34         |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 2'100.00          | 2'250.00            | 2'100.00          |
| 42                                         | Entgelte                                  | -8'375.05         | -8'500.00           | -9'329.50         |
| <b>0221</b>                                | <b>Bauverwaltung</b>                      | <b>99'705.55</b>  | <b>102'800.00</b>   | <b>83'467.40</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 97'494.25         | 101'700.00          | 81'970.45         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 19'671.55         | 20'100.00           | 28'335.40         |
| 42                                         | Entgelte                                  | -17'460.25        | -19'000.00          | -26'838.45        |
| <b>0290</b>                                | <b>Verwaltungsliegenschaften</b>          | <b>131'566.15</b> | <b>85'700.00</b>    | <b>79'568.00</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 13'784.55         | 14'500.00           | 8'756.55          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 103'664.30        | 54'200.00           | 42'792.00         |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen        | 72'400.00         | 73'000.00           | 72'300.00         |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                     | 7'679.30          | 8'200.00            | 8'039.45          |
| 42                                         | Entgelte                                  | -272.00           | -200.00             | -180.00           |
| 44                                         | Finanzertrag                              | -65'690.00        | -64'000.00          | -52'140.00        |
| <b>1</b>                                   | <b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT</b> | <b>7'237.10</b>   | <b>37'550.00</b>    | <b>33'426.30</b>  |
| <b>12</b>                                  | <b>Rechtssprechung</b>                    | <b>1'320.00</b>   | <b>2'500.00</b>     | <b>1'532.90</b>   |
| <b>1200</b>                                | <b>Rechtssprechung</b>                    | <b>1'320.00</b>   | <b>2'500.00</b>     | <b>1'532.90</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 1'150.00          | 1'550.00            | 1'362.90          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 170.00            | 1'170.00            | 170.00            |
| 42                                         | Entgelte                                  | 0.00              | -220.00             | 0.00              |
| <b>14</b>                                  | <b>Allgemeines Rechtswesen</b>            | <b>7'305.50</b>   | <b>11'400.00</b>    | <b>8'425.75</b>   |
| <b>1400</b>                                | <b>Allgemeines Rechtswesen</b>            | <b>2'319.25</b>   | <b>5'600.00</b>     | <b>3'139.90</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 333.75            | 2'100.00            | 90.40             |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 1'985.50          | 3'500.00            | 3'049.50          |
| <b>1403</b>                                | <b>Betreibungswesen</b>                   | <b>3'814.25</b>   | <b>4'400.00</b>     | <b>4'575.85</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 3'814.25          | 4'400.00            | 4'575.85          |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                                      | Rechnung<br>2024    | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023    |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| <b>1405</b>                                | <b>Zivilstandsamt</b>                                | <b>2'362.00</b>     | <b>1'900.00</b>     | <b>1'840.00</b>     |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 2'362.00            | 1'900.00            | 1'840.00            |
| <b>1406</b>                                | <b>Markt-/Wirtschaftswesen</b>                       | <b>-1'190.00</b>    | <b>-1'500.00</b>    | <b>-1'130.00</b>    |
| 41                                         | Regalien und Konzessionen                            | -1'190.00           | -1'500.00           | -1'130.00           |
| <b>1409</b>                                | <b>Kataster- und Vermessungswesen</b>                | <b>0.00</b>         | <b>1'000.00</b>     | <b>0.00</b>         |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 0.00                | 1'000.00            | 0.00                |
| <b>15</b>                                  | <b>Feuerwehr</b>                                     | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>         |
| <b>1500</b>                                | <b>Feuerwehr</b>                                     | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>         |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 26'505.05           | 45'350.00           | 31'911.25           |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 30'719.75           | 35'050.00           | 23'753.20           |
| 34                                         | Finanzaufwand                                        | 171.50              | 200.00              | 233.60              |
| 42                                         | Entgelte                                             | -77'710.25          | -72'200.00          | -83'414.20          |
| 44                                         | Finanzertrag                                         | 0.00                | -50.00              | -65.45              |
| 46                                         | Transferertrag                                       | -3'000.00           | -3'000.00           | -5'812.50           |
| 90                                         | Abschluss Erfolgsrechnung                            | 23'313.95           | -5'350.00           | 33'394.10           |
| <b>16</b>                                  | <b>Verteidigung</b>                                  | <b>-1'388.40</b>    | <b>23'650.00</b>    | <b>23'467.65</b>    |
| <b>1610</b>                                | <b>Militärische Verteidigung</b>                     | <b>811.15</b>       | <b>1'000.00</b>     | <b>748.40</b>       |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 351.30              | 400.00              | 315.60              |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 459.85              | 600.00              | 432.80              |
| <b>1620</b>                                | <b>Zivilschutz</b>                                   | <b>-8'662.40</b>    | <b>7'350.00</b>     | <b>12'146.60</b>    |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 469.85              | 850.00              | 451.90              |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 3'392.10            | 12'000.00           | 11'343.80           |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 340.40              | 500.00              | 350.90              |
| 45                                         | Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen        | -12'864.75          | -6'000.00           | 0.00                |
| <b>1621</b>                                | <b>Sanitätsdienstliches Ersteinsatzelement (SEE)</b> | <b>6'462.85</b>     | <b>15'300.00</b>    | <b>10'572.65</b>    |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 2'992.50            | 6'500.00            | 4'296.10            |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 1'946.30            | 7'000.00            | 4'854.05            |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 1'524.05            | 1'800.00            | 1'422.50            |
| <b>2</b>                                   | <b>BILDUNG</b>                                       | <b>1'792'966.00</b> | <b>1'938'900.00</b> | <b>1'626'465.26</b> |
| <b>21</b>                                  | <b>Obligatorische Schule</b>                         | <b>1'675'200.30</b> | <b>1'802'000.00</b> | <b>1'493'969.31</b> |
| <b>2110</b>                                | <b>Kindergarten</b>                                  | <b>118'674.00</b>   | <b>125'050.00</b>   | <b>125'641.35</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 149'639.15          | 155'600.00          | 147'816.05          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 3'384.85            | 3'800.00            | 2'525.30            |
| 46                                         | Transferertrag                                       | -34'350.00          | -34'350.00          | -24'700.00          |
| <b>2120</b>                                | <b>Primarstufe</b>                                   | <b>747'874.60</b>   | <b>789'700.00</b>   | <b>773'690.01</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 792'143.00          | 808'050.00          | 791'191.00          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 75'246.80           | 97'700.00           | 92'487.56           |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 1'440.00            | 1'500.00            | 1'440.00            |
| 42                                         | Entgelte                                             | -3'405.20           | 0.00                | -2'028.55           |
| 46                                         | Transferertrag                                       | -117'550.00         | -117'550.00         | -109'400.00         |
| <b>2140</b>                                | <b>Musikschulen</b>                                  | <b>22'487.15</b>    | <b>30'600.00</b>    | <b>19'095.35</b>    |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 0.00                | 0.00                | 1'541.15            |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 0.00                | 0.00                | 73.20               |
| 36                                         | Transferaufwand                                      | 40'641.15           | 46'000.00           | 33'804.00           |
| 42                                         | Entgelte                                             | -18'154.00          | -15'400.00          | -16'323.00          |
| <b>2170</b>                                | <b>Schulliegenschaften</b>                           | <b>428'039.20</b>   | <b>449'400.00</b>   | <b>444'143.60</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                                      | 211'050.30          | 198'200.00          | 192'141.60          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                    | 184'440.20          | 217'200.00          | 211'799.00          |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen                   | 74'900.00           | 74'900.00           | 74'900.00           |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                                | 3'924.80            | 3'600.00            | 4'571.75            |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                           | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| 42                                         | Entgelte                                  | -2'545.90         | -3'000.00           | -2'225.05         |
| 44                                         | Finanzertrag                              | -9'139.20         | -10'000.00          | -6'082.70         |
| 49                                         | Interne Verrechnungen                     | -34'591.00        | -31'500.00          | -30'961.00        |
| <b>2171</b>                                | <b>Schulliegenschaften Neubau</b>         | <b>212'265.10</b> | <b>250'000.00</b>   | <b>0.00</b>       |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 212'265.10        | 250'000.00          | 0.00              |
| <b>2190</b>                                | <b>Schulleitung</b>                       | <b>81'154.00</b>  | <b>86'950.00</b>    | <b>70'282.70</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 75'825.80         | 74'500.00           | 63'473.75         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 5'328.20          | 12'450.00           | 6'808.95          |
| <b>2191</b>                                | <b>Obligatorische Schule</b>              | <b>64'706.25</b>  | <b>70'300.00</b>    | <b>61'116.30</b>  |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 67'343.50         | 68'000.00           | 56'160.50         |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                     | 28'091.00         | 25'000.00           | 24'461.00         |
| 42                                         | Entgelte                                  | -30'728.25        | -22'700.00          | -19'505.20        |
| <b>22</b>                                  | <b>Sonderschulen</b>                      | <b>117'565.70</b> | <b>136'200.00</b>   | <b>132'295.95</b> |
| <b>2200</b>                                | <b>Sonderschulen</b>                      | <b>117'565.70</b> | <b>136'200.00</b>   | <b>132'295.95</b> |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 117'565.70        | 136'200.00          | 132'295.95        |
| <b>29</b>                                  | <b>Übriges Bildungswesen</b>              | <b>200.00</b>     | <b>700.00</b>       | <b>200.00</b>     |
| <b>2990</b>                                | <b>Bildung</b>                            | <b>200.00</b>     | <b>700.00</b>       | <b>200.00</b>     |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 0.00              | 500.00              | 0.00              |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 200.00            | 200.00              | 200.00            |
| <b>3</b>                                   | <b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>         | <b>44'046.55</b>  | <b>61'800.00</b>    | <b>44'467.50</b>  |
| <b>32</b>                                  | <b>Kultur, übrige</b>                     | <b>8'633.00</b>   | <b>9'900.00</b>     | <b>9'640.20</b>   |
| <b>3290</b>                                | <b>Kultur</b>                             | <b>8'633.00</b>   | <b>9'900.00</b>     | <b>9'640.20</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 733.00            | 1'600.00            | 1'540.20          |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 7'900.00          | 8'300.00            | 8'100.00          |
| <b>34</b>                                  | <b>Sport und Freizeit</b>                 | <b>35'413.55</b>  | <b>51'900.00</b>    | <b>34'827.30</b>  |
| <b>3410</b>                                | <b>Sport</b>                              | <b>3'638.20</b>   | <b>4'100.00</b>     | <b>3'575.55</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 60.00             | 500.00              | 0.00              |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 3'578.20          | 3'600.00            | 3'575.55          |
| <b>3420</b>                                | <b>Freizeit</b>                           | <b>31'775.35</b>  | <b>47'800.00</b>    | <b>31'251.75</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 19'222.30         | 23'900.00           | 16'539.60         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 14'055.95         | 22'700.00           | 31'570.75         |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 3'594.80          | 6'700.00            | 3'055.30          |
| 42                                         | Entgelte                                  | -2'518.70         | -3'000.00           | -17'321.90        |
| 46                                         | Transferertrag                            | -2'579.00         | -2'500.00           | -2'592.00         |
| <b>4</b>                                   | <b>GESUNDHEIT</b>                         | <b>365'615.15</b> | <b>393'850.00</b>   | <b>357'749.09</b> |
| <b>41</b>                                  | <b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b> | <b>250'130.80</b> | <b>262'150.00</b>   | <b>240'944.90</b> |
| <b>4120</b>                                | <b>Pflegefinanzierung</b>                 | <b>214'107.35</b> | <b>206'100.00</b>   | <b>204'827.30</b> |
| 36                                         | Transferaufwand                           | 214'107.35        | 206'100.00          | 204'827.30        |
| <b>4121</b>                                | <b>Kranken-, Alters- und Pflegeheime</b>  | <b>36'023.45</b>  | <b>56'050.00</b>    | <b>36'117.60</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                           | 2'759.45          | 3'150.00            | 2'948.95          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand         | 220.40            | 20'500.00           | 312.40            |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen        | 25'700.00         | 25'700.00           | 25'700.00         |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                     | 7'343.60          | 6'700.00            | 7'156.25          |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                                 | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| <b>42</b>                                  | <b>Ambulante Krankenpflege</b>                  | <b>111'262.00</b> | <b>124'350.00</b>   | <b>111'397.29</b> |
| <b>4210</b>                                | <b>Ambulante Krankenpflege</b>                  | <b>111'262.00</b> | <b>124'350.00</b>   | <b>111'397.29</b> |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 111'262.00        | 124'350.00          | 111'397.29        |
| <b>43</b>                                  | <b>Gesundheitsprävention</b>                    | <b>4'222.35</b>   | <b>7'350.00</b>     | <b>5'406.90</b>   |
| <b>4330</b>                                | <b>Schulgesundheitsdienst</b>                   | <b>4'222.35</b>   | <b>7'350.00</b>     | <b>5'406.90</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                                 | 708.75            | 2'350.00            | 1'649.30          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 3'513.60          | 5'000.00            | 3'757.60          |
| <b>5</b>                                   | <b>SOZIALE SICHERHEIT</b>                       | <b>165'152.20</b> | <b>220'250.00</b>   | <b>170'307.85</b> |
| <b>51</b>                                  | <b>Krankheit und Unfall</b>                     | <b>53'046.30</b>  | <b>52'800.00</b>    | <b>44'941.00</b>  |
| <b>5120</b>                                | <b>Prämienverbilligungen</b>                    | <b>53'046.30</b>  | <b>52'800.00</b>    | <b>44'941.00</b>  |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 53'046.30         | 52'800.00           | 44'941.00         |
| <b>53</b>                                  | <b>Alter + Hinterlassene</b>                    | <b>0.00</b>       | <b>-400.00</b>      | <b>0.00</b>       |
| <b>5310</b>                                | <b>Alters- + Hinterlassenenversicherung AHV</b> | <b>0.00</b>       | <b>-400.00</b>      | <b>0.00</b>       |
| 46                                         | Transferertrag                                  | 0.00              | -400.00             | 0.00              |
| <b>54</b>                                  | <b>Familie und Jugend</b>                       | <b>19'789.30</b>  | <b>30'150.00</b>    | <b>17'379.40</b>  |
| <b>5430</b>                                | <b>Alimentenbevorschussung / -inkasso</b>       | <b>2'685.40</b>   | <b>2'700.00</b>     | <b>2'497.40</b>   |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 2'685.40          | 2'700.00            | 2'497.40          |
| <b>5440</b>                                | <b>Jugendschutz</b>                             | <b>4'412.00</b>   | <b>7'050.00</b>     | <b>3'694.00</b>   |
| 30                                         | Personalaufwand                                 | 4'771.90          | 8'850.00            | 4'609.05          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 1'763.95          | 700.00              | 2'213.65          |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                           | 6'500.00          | 6'500.00            | 6'500.00          |
| 42                                         | Entgelte                                        | -8'623.85         | -9'000.00           | -9'628.70         |
| <b>5450</b>                                | <b>Leistungen an Familien</b>                   | <b>10'754.10</b>  | <b>13'400.00</b>    | <b>11'188.00</b>  |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 4'171.10          | 4'400.00            | 3'900.00          |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 6'583.00          | 9'000.00            | 7'288.00          |
| <b>5451</b>                                | <b>Kindertagesstätten und Kinderhorte</b>       | <b>1'937.80</b>   | <b>7'000.00</b>     | <b>0.00</b>       |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 1'962.60          | 13'500.00           | 0.00              |
| 46                                         | Transferertrag                                  | -24.80            | -6'500.00           | 0.00              |
| <b>57</b>                                  | <b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>                | <b>92'316.60</b>  | <b>137'700.00</b>   | <b>107'987.45</b> |
| <b>5720</b>                                | <b>Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe</b>        | <b>5'282.70</b>   | <b>59'800.00</b>    | <b>41'175.60</b>  |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 45'753.95         | 69'800.00           | 56'603.45         |
| 42                                         | Entgelte                                        | -40'471.25        | -10'000.00          | -15'427.85        |
| <b>5730</b>                                | <b>Asylwesen</b>                                | <b>67'887.35</b>  | <b>58'600.00</b>    | <b>50'724.40</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                 | 15'660.20         | 4'300.00            | 1'942.10          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 106'220.40        | 148'800.00          | 147'600.45        |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 69'040.75         | 85'000.00           | 87'761.60         |
| 42                                         | Entgelte                                        | -25'094.35        | -41'000.00          | -41'031.70        |
| 46                                         | Transferertrag                                  | -97'939.65        | -138'500.00         | -145'548.05       |
| <b>5790</b>                                | <b>Fürsorge</b>                                 | <b>19'146.55</b>  | <b>19'300.00</b>    | <b>16'087.45</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                 | 4'796.30          | 4'750.00            | 2'865.05          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand               | 2'201.70          | 2'050.00            | 1'512.40          |
| 36                                         | Transferaufwand                                 | 12'620.55         | 12'900.00           | 12'254.00         |
| 42                                         | Entgelte                                        | -472.00           | -400.00             | -544.00           |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                            | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| <b>6</b>                                   | <b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b> | <b>733'759.95</b> | <b>833'000.00</b>   | <b>791'801.05</b> |
| <b>61</b>                                  | <b>Strassenverkehr</b>                     | <b>675'088.40</b> | <b>758'650.00</b>   | <b>734'070.10</b> |
| <b>6150</b>                                | <b>Gemeinde-/Bezirksstrassen</b>           | <b>554'120.25</b> | <b>634'150.00</b>   | <b>641'975.20</b> |
| 30                                         | Personalaufwand                            | 98'447.65         | 114'850.00          | 124'679.35        |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand          | 100'286.75        | 137'400.00          | 151'452.90        |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen         | 412'100.00        | 435'000.00          | 434'700.00        |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                      | 74'138.60         | 66'000.00           | 74'111.50         |
| 42                                         | Entgelte                                   | -4'125.00         | -4'100.00           | -18'330.65        |
| 46                                         | Transferertrag                             | -126'727.75       | -115'000.00         | -124'637.90       |
| <b>6151</b>                                | <b>Parkplätze</b>                          | <b>8'482.35</b>   | <b>11'200.00</b>    | <b>9'697.70</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand          | 9'322.35          | 16'200.00           | 9'977.70          |
| 42                                         | Entgelte                                   | -840.00           | -5'000.00           | -280.00           |
| <b>6180</b>                                | <b>Privatstrassen</b>                      | <b>112'485.80</b> | <b>113'300.00</b>   | <b>82'397.20</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                            | 5'494.85          | 7'100.00            | 6'541.80          |
| 36                                         | Transferaufwand                            | 107'890.95        | 111'200.00          | 77'400.90         |
| 42                                         | Entgelte                                   | -900.00           | -5'000.00           | -1'545.50         |
| <b>62</b>                                  | <b>Öffentlicher Verkehr</b>                | <b>58'671.55</b>  | <b>74'350.00</b>    | <b>57'730.95</b>  |
| <b>6220</b>                                | <b>Regional- und Agglomerationsverkehr</b> | <b>58'671.55</b>  | <b>74'350.00</b>    | <b>57'730.95</b>  |
| 36                                         | Transferaufwand                            | 58'671.55         | 74'350.00           | 57'730.95         |
| <b>7</b>                                   | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>        | <b>49'035.10</b>  | <b>96'800.00</b>    | <b>103'333.50</b> |
| <b>71</b>                                  | <b>Wasserversorgung</b>                    | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| <b>7101</b>                                | <b>Wasserwerk</b>                          | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| 30                                         | Personalaufwand                            | 91'973.95         | 95'300.00           | 92'830.75         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand          | 211'035.10        | 230'400.00          | 245'671.03        |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen         | 24'400.00         | 7'500.00            | 26'700.00         |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                      | 7'299.80          | 5'500.00            | 7'522.20          |
| 42                                         | Entgelte                                   | -91'509.05        | -79'100.00          | -93'460.10        |
| 49                                         | Interne Verrechnungen                      | -243'199.80       | -259'600.00         | -279'263.88       |
| <b>72</b>                                  | <b>Abwasserbeseitigung</b>                 | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| <b>7200</b>                                | <b>Abwasserbeseitigung</b>                 | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| 30                                         | Personalaufwand                            | 4'358.80          | 7'150.00            | 6'132.70          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand          | 124'074.25        | 81'200.00           | 102'098.10        |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen         | 120'500.00        | 127'000.00          | 121'000.00        |
| 36                                         | Transferaufwand                            | 50'193.30         | 50'500.00           | 60'011.75         |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                      | 34'032.35         | 28'300.00           | 33'138.50         |
| 42                                         | Entgelte                                   | -71'374.80        | -75'200.00          | -75'014.50        |
| 49                                         | Interne Verrechnungen                      | -261'783.90       | -218'950.00         | -247'366.55       |
| <b>73</b>                                  | <b>Abfallwirtschaft</b>                    | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| <b>7300</b>                                | <b>Abfallwirtschaft</b>                    | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>       |
| 30                                         | Personalaufwand                            | 20'064.90         | 20'900.00           | 21'141.15         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand          | 40'221.30         | 34'900.00           | 34'318.10         |
| 42                                         | Entgelte                                   | -58'977.40        | -52'500.00          | -61'885.43        |
| 90                                         | Abschluss Erfolgsrechnung                  | -1'308.80         | -3'300.00           | 6'426.18          |
| <b>74</b>                                  | <b>Verbauungen</b>                         | <b>0.00</b>       | <b>500.00</b>       | <b>0.00</b>       |
| <b>7410</b>                                | <b>Gewässerverbauungen</b>                 | <b>0.00</b>       | <b>500.00</b>       | <b>0.00</b>       |
| 36                                         | Transferaufwand                            | 0.00              | 500.00              | 0.00              |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                                  | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| <b>75</b>                                  | <b>Arten- und Landschaftsschutz</b>              | <b>7'424.45</b>   | <b>14'800.00</b>    | <b>10'857.35</b>  |
| <b>7500</b>                                | <b>Arten- und Landschaftsschutz</b>              | <b>7'424.45</b>   | <b>14'800.00</b>    | <b>10'857.35</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 23'233.60         | 26'600.00           | 28'115.90         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 491.85            | 10'200.00           | 4'312.25          |
| 36                                         | Transferaufwand                                  | 6'974.70          | 10'000.00           | 9'160.70          |
| 42                                         | Entgelte                                         | -23'275.70        | -30'000.00          | -29'182.70        |
| 46                                         | Transferertrag                                   | 0.00              | -2'000.00           | -1'548.80         |
| <b>76</b>                                  | <b>Bekämpfung von Umweltverschmutzung</b>        | <b>548.40</b>     | <b>6'200.00</b>     | <b>20'478.05</b>  |
| <b>7690</b>                                | <b>Übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung</b> | <b>548.40</b>     | <b>6'200.00</b>     | <b>20'478.05</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 497.20            | 600.00              | 455.55            |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 51.20             | 5'600.00            | 20'022.50         |
| <b>77</b>                                  | <b>Übriger Umweltschutz</b>                      | <b>37'538.15</b>  | <b>37'200.00</b>    | <b>44'110.95</b>  |
| <b>7710</b>                                | <b>Friedhof und Bestattung</b>                   | <b>33'820.10</b>  | <b>34'400.00</b>    | <b>38'861.30</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 13'871.50         | 14'400.00           | 14'944.85         |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 11'171.75         | 12'700.00           | 16'229.45         |
| 33                                         | Abschreibungen Verwaltungsvermögen               | 9'200.00          | 9'300.00            | 9'300.00          |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                            | 1'276.85          | 1'100.00            | 1'302.00          |
| 42                                         | Entgelte                                         | -1'600.00         | -3'000.00           | -2'800.00         |
| 46                                         | Transferertrag                                   | -100.00           | -100.00             | -115.00           |
| <b>7790</b>                                | <b>Umweltschutz</b>                              | <b>3'718.05</b>   | <b>2'800.00</b>     | <b>5'249.65</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 701.30            | 2'000.00            | 2'563.65          |
| 36                                         | Transferaufwand                                  | 3'016.75          | 800.00              | 2'686.00          |
| <b>79</b>                                  | <b>Raumordnung</b>                               | <b>3'524.10</b>   | <b>38'100.00</b>    | <b>27'887.15</b>  |
| <b>7900</b>                                | <b>Raumordnung</b>                               | <b>3'524.10</b>   | <b>38'100.00</b>    | <b>27'887.15</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 0.00              | 2'100.00            | 1'909.90          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 3'524.10          | 36'000.00           | 25'977.25         |
| <b>8</b>                                   | <b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>                           | <b>-4'349.50</b>  | <b>11'550.00</b>    | <b>1'204.35</b>   |
| <b>81</b>                                  | <b>Landwirtschaft</b>                            | <b>879.00</b>     | <b>1'850.00</b>     | <b>905.00</b>     |
| <b>8120</b>                                | <b>Strukturverbesserungen</b>                    | <b>879.00</b>     | <b>1'850.00</b>     | <b>905.00</b>     |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 0.00              | 550.00              | 0.00              |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 287.00            | 400.00              | 237.00            |
| 36                                         | Transferaufwand                                  | 592.00            | 900.00              | 668.00            |
| <b>84</b>                                  | <b>Tourismus</b>                                 | <b>26'430.30</b>  | <b>38'550.00</b>    | <b>22'437.25</b>  |
| <b>8400</b>                                | <b>Tourismus</b>                                 | <b>26'430.30</b>  | <b>38'550.00</b>    | <b>22'437.25</b>  |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 7'191.20          | 7'830.00            | 4'101.30          |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 4'413.10          | 5'920.00            | 3'499.95          |
| 36                                         | Transferaufwand                                  | 37'226.75         | 39'800.00           | 32'268.00         |
| 40                                         | Fiskalertrag                                     | -22'400.75        | -15'000.00          | -17'432.00        |
| <b>85</b>                                  | <b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>                | <b>804.00</b>     | <b>800.00</b>       | <b>806.00</b>     |
| <b>8500</b>                                | <b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>                | <b>804.00</b>     | <b>800.00</b>       | <b>806.00</b>     |
| 36                                         | Transferaufwand                                  | 804.00            | 800.00              | 806.00            |
| <b>87</b>                                  | <b>Brennstoffe und Energie</b>                   | <b>-32'462.80</b> | <b>-29'650.00</b>   | <b>-22'943.90</b> |
| <b>8710</b>                                | <b>Elektrizität</b>                              | <b>-32'800.00</b> | <b>-34'400.00</b>   | <b>-32'600.00</b> |
| 41                                         | Regalien und Konzessionen                        | -32'800.00        | -34'400.00          | -32'600.00        |

| Nach Funktion und Arten<br>Erfolgsrechnung |                                                  | Rechnung<br>2024     | Voranschlag<br>2024  | Rechnung<br>2023     |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <b>8730</b>                                | <b>Nichtelektrische Energie</b>                  | <b>337.20</b>        | <b>4'750.00</b>      | <b>9'656.10</b>      |
| 30                                         | Personalaufwand                                  | 1'630.20             | 1'650.00             | 1'351.35             |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 5'707.00             | 3'100.00             | 8'304.75             |
| 42                                         | Entgelte                                         | -7'000.00            | 0.00                 | 0.00                 |
| <b>9</b>                                   | <b>FINANZEN UND STEUERN</b>                      | <b>-3'926'500.69</b> | <b>-3'916'600.00</b> | <b>3'987'492.24</b>  |
| <b>91</b>                                  | <b>Steuern</b>                                   | <b>-912'046.49</b>   | <b>-892'300.00</b>   | <b>-944'640.55</b>   |
| <b>9100</b>                                | <b>Steuern</b>                                   | <b>-912'046.49</b>   | <b>-892'300.00</b>   | <b>-944'640.55</b>   |
| 31                                         | Sach- und übriger Betriebsaufwand                | 637.25               | 500.00               | 1'150.25             |
| 34                                         | Finanzaufwand                                    | 3'481.06             | 2'500.00             | 2'401.35             |
| 40                                         | Fiskalertrag                                     | -908'764.80          | -890'000.00          | -942'892.15          |
| 46                                         | Transferertrag                                   | -7'400.00            | -5'300.00            | -5'300.00            |
| <b>93</b>                                  | <b>Finanz- und Lastenausgleich</b>               | <b>-3'230'000.00</b> | <b>-3'230'000.00</b> | <b>-3'306'400.00</b> |
| <b>9300</b>                                | <b>Finanz- und Lastenausgleich</b>               | <b>-3'230'000.00</b> | <b>-3'230'000.00</b> | <b>-3'306'400.00</b> |
| 46                                         | Transferertrag                                   | -3'230'000.00        | -3'230'000.00        | -3'306'400.00        |
| <b>95</b>                                  | <b>Ertragsanteile, übrige</b>                    | <b>-231'200.00</b>   | <b>-231'200.00</b>   | <b>-208'100.00</b>   |
| <b>9500</b>                                | <b>Ertragsanteile, übrige, ohne Zweckbindung</b> | <b>-231'200.00</b>   | <b>-231'200.00</b>   | <b>-208'100.00</b>   |
| 46                                         | Transferertrag                                   | -231'200.00          | -231'200.00          | -208'100.00          |
| <b>96</b>                                  | <b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>         | <b>-57'131.80</b>    | <b>-40'650.00</b>    | <b>-53'990.02</b>    |
| <b>9610</b>                                | <b>Zinsen</b>                                    | <b>-17'644.70</b>    | <b>-17'200.00</b>    | <b>-17'543.05</b>    |
| 34                                         | Finanzaufwand                                    | 150'822.95           | 134'000.00           | 151'231.38           |
| 44                                         | Finanzertrag                                     | -17'644.70           | -18'200.00           | -17'543.05           |
| 49                                         | Interne Verrechnungen                            | -150'822.95          | -133'000.00          | -151'231.38          |
| <b>9630</b>                                | <b>Haus Dorfstrasse FV</b>                       | <b>-13'092.55</b>    | <b>-1'400.00</b>     | <b>5'459.30</b>      |
| 34                                         | Finanzaufwand                                    | 1'737.20             | 13'200.00            | 3'731.90             |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                            | 6'410.25             | 5'800.00             | 7'267.40             |
| 44                                         | Finanzertrag                                     | -21'240.00           | -20'400.00           | -5'540.00            |
| <b>9631</b>                                | <b>Gemeindehaus FV</b>                           | <b>-26'394.55</b>    | <b>-22'050.00</b>    | <b>-41'906.27</b>    |
| 34                                         | Finanzaufwand                                    | 10'448.05            | 14'400.00            | 9'726.50             |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                            | 8'717.40             | 7'800.00             | 8'122.33             |
| 42                                         | Entgelte                                         | 0.00                 | 500.00               | 0.00                 |
| 44                                         | Finanzertrag                                     | -45'560.00           | -44'750.00           | -59'755.10           |
| <b>97</b>                                  | <b>Rückverteilungen</b>                          | <b>-1'106.10</b>     | <b>-1'000.00</b>     | <b>-992.10</b>       |
| <b>9710</b>                                | <b>Rückverteilungen aus CO2-Abgabe</b>           | <b>-1'106.10</b>     | <b>-1'000.00</b>     | <b>-992.10</b>       |
| 42                                         | Entgelte                                         | -1'106.10            | -1'000.00            | -992.10              |
| <b>99</b>                                  | <b>Nicht aufgeteilte Posten</b>                  | <b>504'983.70</b>    | <b>478'550.00</b>    | <b>526'630.43</b>    |
| <b>9950</b>                                | <b>Neutrale Aufwendungen und Erträge</b>         | <b>504'983.70</b>    | <b>478'550.00</b>    | <b>526'630.43</b>    |
| 39                                         | Interne Verrechnungen                            | 504'983.70           | 478'550.00           | 526'630.43           |
| <b>9999</b>                                | <b>Abschluss</b>                                 | <b>-63'915.55</b>    | <b>480'000.00</b>    | <b>-204'935.50</b>   |
| 90                                         | Abschluss Erfolgsrechnung                        | -63'915.55           | 480'000.00           | -204'935.50          |

"+": Aufwand, Defizit, Verschlechterung  
 "-": Ertrag, Überschuss, Verbesserung

## Investitionsrechnung 2024

### Investitionsrechnung nach Arten

| Artengliederung                                    | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|----------------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| 50 Sachanlagen                                     | 0.00              | 50'000.00           | 511'734.95        |
| 51 Investitionen auf Rechnungen Dritter            | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 52 Immaterielle Anlagen                            | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 54 Darlehen                                        | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 55 Beteiligungen und Grundkapitalien               | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 56 Eigene Investitionsbeiträge                     | 26'825.50         | 50'000.00           | 261'115.75        |
| 57 Durchlaufende Investitionsbeiträge              | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| <b>Total Investitionsausgaben</b>                  | <b>26'825.50</b>  | <b>100'000.00</b>   | <b>772'850.70</b> |
| 60 Übertragung von Sachanlagen in das FV           | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 61 Rückerstattungen                                | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 62 Übertragung von immateriellen Anlagen in das FV | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung        | -62'590.00        | -50'000.00          | -24'110.00        |
| 64 Rückzahlung von Darlehen                        | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 65 Übertragung von Beteiligungen in das FV         | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge        | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 67 Durchlaufende Investitionsbeiträge              | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| <b>Total Investitionseinnahmen</b>                 | <b>-62'590.00</b> | <b>-50'000.00</b>   | <b>-24'110.00</b> |
| <b>Nettoinvestitionen</b>                          | <b>-35'764.50</b> | <b>50'000.00</b>    | <b>748'740.70</b> |

### Investitionsrechnung nach Funktionen

| Hauptaufgabenbereiche<br>(Funktionale Gliederung) | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|---------------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| 0 Allgemeine Verwaltung                           | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit              | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 2 Bildung                                         | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 3 Kultur, Sport und Freizeit                      | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 4 Gesundheit                                      | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 5 Soziale Sicherheit                              | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 6 Verkehr                                         | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 7 Umweltschutz und Raumordnung                    | -35'764.50        | 50'000.00           | 748'740.70        |
| 8 Volkswirtschaft                                 | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| 9 Finanzen und Steuern                            | 0.00              | 0.00                | 0.00              |
| <b>Nettoinvestitionen</b>                         | <b>-35'764.50</b> | <b>50'000.00</b>    | <b>748'740.70</b> |

+: Ausgaben, Defizit, Verschlechterung  
 -: Einnahmen, Überschuss, Verbesserung

## Investitionsrechnung

| Nach Funktion und Arten (ordentlich) |                                          | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023  |
|--------------------------------------|------------------------------------------|-------------------|---------------------|-------------------|
| <b>I</b>                             | <b>Investitionsrechnung</b>              | <b>-35'764.50</b> | <b>50'000.00</b>    | <b>748'740.70</b> |
| <b>7</b>                             | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>      | <b>-38'425.00</b> | <b>50'000.00</b>    | <b>748'740.70</b> |
| <b>71</b>                            | <b>Wasserversorgung</b>                  | <b>-38'425.00</b> | <b>20'000.00</b>    | <b>326'981.60</b> |
| <b>7101</b>                          | <b>Wasserwerk</b>                        | <b>-38'425.00</b> | <b>20'000.00</b>    | <b>326'981.60</b> |
| 50                                   | Sachanlagen                              | 0.00              | 50'000.00           | 345'636.60        |
| 63                                   | Investitionsbeiträge für eigene Rechnung | -38'425.00        | -30'000.00          | -18'655.00        |
| <b>72</b>                            | <b>Abwasserbeseitigung</b>               | <b>2'660.50</b>   | <b>30'000.00</b>    | <b>421'759.10</b> |
| <b>7200</b>                          | <b>Abwasserbeseitigung</b>               | <b>2'660.50</b>   | <b>30'000.00</b>    | <b>421'759.10</b> |
| 50                                   | Sachanlagen                              | 0.00              | 0.00                | 166'098.35        |
| 56                                   | Eigene Investitionsbeiträge              | 26'825.50         | 50'000.00           | 261'115.75        |
| 63                                   | Investitionsbeiträge für eigene Rechnung | -24'165.00        | -20'000.00          | -5'455.00         |

## Bilanz 2024

| Bilanz                              |                                                   | 01.01.2024           | 31.12.2024           |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------|----------------------|----------------------|
| <b>Aktiven</b>                      |                                                   |                      |                      |
| 100                                 | Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen      | 13'145.12            | 11'322.13            |
| 101                                 | Forderungen                                       | 234'651.08           | 221'430.85           |
| 102                                 | Kurzfristige Finanzanlagen                        | 0.00                 | 0.00                 |
| 104                                 | Aktive Rechnungsabgrenzung (RA)                   | 111'691.01           | 87'958.70            |
| 106                                 | Vorräte und angefangene Arbeiten                  | 0.00                 | 0.00                 |
| 107                                 | Finanzanlagen                                     | 0.00                 | 0.00                 |
| 108                                 | Sachanlagen Finanzvermögen                        | 1'154'000.00         | 1'154'000.00         |
| 109                                 | Forderungen gegenüber Fonds im Fremdkapital       | 0.00                 | 0.00                 |
| <b>Total Finanzvermögen</b>         |                                                   | <b>1'513'487.21</b>  | <b>1'474'711.68</b>  |
| 140                                 | Sachanlagen VV                                    | 11'227'717.05        | 9'532'741.60         |
| 142                                 | Immaterielle Anlagen                              | 0.00                 | 0.00                 |
| 144                                 | Darlehen                                          | 0.00                 | 0.00                 |
| 145                                 | Beteiligungen, Grundkapitalien                    | 1'215'300.00         | 1'215'300.00         |
| 146                                 | Investitionsbeiträge                              | 0.00                 | 920'010.95           |
| 148                                 | Total Kumulierte zusätzliche Abschreibungen       | 0.00                 | 0.00                 |
| <b>Total Verwaltungsvermögen</b>    |                                                   | <b>12'443'017.05</b> | <b>11'668'052.55</b> |
| <b>Total Aktiven</b>                |                                                   | <b>13'956'504.26</b> | <b>13'142'764.23</b> |
| <b>Passiven</b>                     |                                                   |                      |                      |
| 200                                 | Laufende Verbindlichkeiten                        | 820'358.57           | 414'923.25           |
| 201                                 | Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten              | 2'274'715.75         | 3'100'178.54         |
| 204                                 | Passive Rechnungsabgrenzungen (RA)                | 64'728.95            | 47'232.05            |
| 205                                 | Kurzfristige Rückstellung                         | 30'000.00            | 42'700.00            |
| <b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>   |                                                   | <b>3'189'803.27</b>  | <b>3'605'033.84</b>  |
| 206                                 | Langfristige Finanzverbindlichkeiten              | 7'354'871.73         | 6'052'845.18         |
| 208                                 | Langfristige Rückstellungen                       | 170'000.00           | 170'000.00           |
| 209                                 | Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital | 235'739.40           | 222'874.65           |
| <b>Langfristiges Fremdkapital</b>   |                                                   | <b>7'760'611.13</b>  | <b>6'445'719.83</b>  |
| <b>Total Fremdkapital</b>           |                                                   | <b>10'950'414.40</b> | <b>10'050'753.67</b> |
| 290                                 | Spezialfinanzierungen im Eigenkapital             | 81'015.31            | 103'020.46           |
| 291                                 | Fonds im Eigenkapital                             | 22'366.70            | 22'366.70            |
| <b>Zweckgebundenes Eigenkapital</b> |                                                   | <b>103'382.01</b>    | <b>125'387.16</b>    |
| 295                                 | Aufwertungsreserve (Einführung HRM2)              | 0.00                 | 0.00                 |
| 296                                 | Neubewertungsreserven Finanzvermögen              | 0.00                 | 0.00                 |
| 299                                 | Bilanzüberschuss/-fehlbetrag                      | 2'902'707.85         | 2'966'623.40         |
| <b>Zweckfreies Eigenkapital</b>     |                                                   | <b>2'902'707.85</b>  | <b>2'966'623.40</b>  |
| <b>Total Eigenkapital</b>           |                                                   | <b>3'006'089.86</b>  | <b>3'092'010.56</b>  |
| <b>Total Passiven</b>               |                                                   | <b>13'956'504.26</b> | <b>13'142'764.23</b> |

## Geldflussrechnung 2024

| Geldflussrechnung (Fonds Geld)                                                 | Rechnung 2024      |
|--------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| (+) Ertragsüberschuss, (-) Aufwandüberschuss (Jahresergebnis)                  | 63'915.55          |
| (+) Einlagen / (-) Entnahmen Spezialfinanzierungen EK                          | 22'005.15          |
| (+) Einlagen / (-) Entnahmen Spezialfinanzierungen FK                          | -12'864.75         |
| (+) Abschreibungen Verwaltungsvermögen                                         | 739'200.00         |
| (+) Wertberichtigungen VV                                                      | -                  |
| <b>= (+) Selbstfinanzierungsüberschuss / (-) -fehlbetrag</b>                   | <b>812'255.95</b>  |
| (+) Verluste / (-) Gewinne auf Finanzvermögen (realisiert)                     | -                  |
| (+) Wertberichtigungen / (-) Wertaufholungen Finanzvermögen (nicht realisiert) | -                  |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Forderungen                                          | 13'220.23          |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen                         | 23'732.31          |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Vorräte und angefangene Arbeiten                     | -                  |
| (-) Aktivierung Eigenleistungen, Bestandesveränderungen                        | -                  |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme Laufende Verbindlichkeiten                           | -405'435.32        |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen                        | -17'496.90         |
| (+) Bildung / (-) Auflösung kurzfristige Rückstellungen                        | 12'700.00          |
| (+) Bildung / (-) Auflösung langfristige Rückstellungen                        | -                  |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme Verbindlichkeiten / Forderungen ggü. Fonds FK und EK | -                  |
| <b>= Geldfluss aus betrieblicher Tätigkeit (Cashflow)</b>                      | <b>438'976.27</b>  |
| (-) Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen                                   | -26'825.50         |
| (+) Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen                                  | 62'590.00          |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen IR                      | -                  |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen IR                     | -                  |
| (-) Auflösung passivierte Investitionsbeiträge                                 | -                  |
| (+) Aktivierung Eigenleistungen                                                | -                  |
| <b>= Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen</b>           | <b>35'764.50</b>   |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Finanzanlagen                                        | -                  |
| (+) Abnahme / (-) Zunahme Sachanlagen FV                                       | -                  |
| (-) Wertberichtigungen / (+) Wertaufholungen Finanzvermögen (nicht realisiert) | -                  |
| (-) Verluste / (+) Gewinne auf Finanzvermögen (realisiert)                     | -                  |
| <b>= Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen</b>                     | <b>-</b>           |
| <b>= Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit</b>                      | <b>35'764.50</b>   |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme kurzfristige Finanzverbindlichkeiten                 | 825'462.79         |
| (+) Zunahme / (-) Abnahme langfristige Finanzverbindlichkeiten                 | -1'302'026.55      |
| <b>= Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit</b>                                  | <b>-476'563.76</b> |
| <b>= Veränderung Flüssige Mittel (= Fonds Geld)</b>                            | <b>-1'822.99</b>   |
| Kontrollrechnung                                                               |                    |
| Stand flüssige Mittel per 31.12.                                               | 11'322.13          |
| Stand flüssige Mittel per 1.1.                                                 | 13'145.12          |
| <b>= Zunahme (+) / Abnahme (-) Flüssige Mittel</b>                             | <b>-1'822.99</b>   |
| Kontrolltotal                                                                  | -                  |

## **Anhang zur Jahresrechnung**

### **Angaben zum angewandten Regelwerk und zu den Bilanzierungsgrundsätzen**

#### **Angewandtes Regelwerk und Abweichungen**

Die Jahresrechnung wurde auf Grundlage des Finanzhaushaltsgesetzes der Bezirke und Gemeinden vom 30. Mai 2018, SRSZ 153.100, FHG-BG, und der dazugehörigen Finanzhaushaltsverordnung vom 25. Juni 2019, SRSZ 153.111, FHV-BG, erstellt. Die rechtlichen Grundlagen stützen sich grundsätzlich auf das im Januar 2008 durch die Konferenz der Kantonalen Finanzdirektorinnen und Finanzdirektoren (FDK) verabschiedete Handbuch HRM2. § 26 FHG-BG und § 22 FHV-BG verweisen explizit auf HRM2 als anzuwendende Rechnungslegungsnorm. Das Handbuch enthält 20 Fachempfehlungen zur öffentlichen Rechnungslegung sowie einen Kontenrahmen. Die Rechnungslegung soll ein Bild des Finanzhaushalts geben, welches der tatsächlichen Vermögens-, Finanz- und Ertragslage entspricht. In Anhang 3 der FHV hat der Regierungsrat die gültigen Fachempfehlungen und allfällige Abweichungen davon festgelegt. Abweichung zu den Fachempfehlungen ergeben sich folgende:

- **Spezialfonds und Vorfinanzierungen:** Spezialfonds werden nur in der Bilanz ausgewiesen. Ausgaben und Einnahmen (Fondsrechnung) erfolgen ausserhalb der Erfolgsrechnung und der Investitionsrechnung. Die Bildung von Reserven für noch nicht beschlossene Vorhaben (Vorfinanzierungen) ist nicht zulässig.
- **Pensionskasse:** Für künftige Arbeitgeber-Sanierungsbeiträge an die Pensionskasse des Kantons Schwyz im Fall einer Unterdeckung gemäss § 11 des Gesetzes über die Pensionskasse des Kantons Schwyz (PKG) vom 21. Mai 2014 oder andere Vorsorgeeinrichtungen werden weder Rückstellungen gebildet noch passive Rechnungsabgrenzungen verbucht. Die Arbeitgeber-Sanierungsbeiträge werden wie die ordentlichen Beiträge im Jahr der Fälligkeit verbucht sowie im Voranschlag und Finanzplan berücksichtigt.
- **Finanzinstrumente:** Anlagen von Finanzvermögen in Obligationen in Fremdwährungen, ausländische Aktien und alternative Anlagen wie Hedge Funds, Derivate oder andere Anlagen mit stark spekulativem Charakter sind nicht zulässig.

#### **Allgemeine Bilanzierungsgrundsätze**

Vermögenswerte werden in den Aktiven der Bilanz geführt, wenn sie einen künftigen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder ihre Nutzung zur Erfüllung öffentlicher Aufgaben vorgesehen ist. Zudem muss sich ihr Wert verlässlich ermitteln lassen (§ 34 Abs. 1 FHG-BG).

Verpflichtungen werden in den Passiven der Bilanz geführt, wenn ihr Ursprung auf einem Ereignis in der Vergangenheit liegt, zu deren Erfüllung mit einem Mittelabfluss gerechnet werden muss und deren Betrag zuverlässig ermittelt werden kann (§ 34 Abs. 2 FHG-BG). Wenn der Zeitpunkt der Erfüllung oder die Höhe des künftigen Mittelabflusses mit Unsicherheiten behaftet ist, wird eine Verpflichtung in der Form einer Rückstellung gebildet (§ 34 Abs. 3 FHG-BG).

Die Anlagen des Finanzvermögens werden zu Verkehrswerten bewertet (§ 35 Abs. 1 FHG-BG). Die Buchwerte des Finanzvermögens werden jährlich überprüft und gegebenenfalls neu bewertet. Sachanlagen im Finanzvermögen werden alle fünf Jahre überprüft und bei Bedarf neu bewertet (§ 26 Abs. 3 FHV-BG).

Die Bewertung des Verwaltungsvermögens erfolgt zu Anschaffungswerten abzüglich notwendiger Abschreibungen (§ 35 Abs. 2 FHG-BG). Die Entwertung durch die ordentliche Nutzung wird durch planmässige lineare Abschreibungen über die angenommene Nutzungsdauer berücksichtigt. Das Verwaltungsvermögen wird gemäss Anhang II der FHV-BG abgeschrieben.

Verbindlichkeiten werden zum Nominalwert bilanziert (§ 35 Abs. 3 FHG-BG).

## Spezifische Bilanzierungsgrundsätze

### Flüssige Mittel (100)

Die Bewertung der vorhandenen flüssigen Mittel erfolgt wie bisher zum Nominalwert.

### Forderungen (101)

Die Erträge werden nach dem Soll-Prinzip bei Rechnungsstellung verbucht.

Wesentliche Forderungen, deren Einzug gefährdet ist, sind entsprechend zu berichtigen (Einzelwertberichtigung). Sämtliche übrige Guthaben sind jährlich im Umfang eines Abzuges von 5 % zu berichtigen (§ 26 Abs. 3 FHV-BG).

### Kurzfristige Finanzanlagen (102)

Kurzfristige Finanzanlagen werden zum Verkehrswert bilanziert.

### Aktive Rechnungsabgrenzungen (104)

Die Höhe der Aktivierung ergibt sich aus dem Abgrenzungstatbestand (Nominalwerte).

### Vorräte und angefangene Arbeiten (106)

Die Bewertung der Vorräte und angefangenen Arbeiten erfolgt zum Anschaffungswert bzw. zu Herstellungskosten oder zum Marktwert, wenn dieser darunterliegt.

### Langfristige Finanzanlagen (107)

Die Bewertung von Wertschriften mit Kurswert erfolgt zum Kurswert. Unabhängig davon, ob die Wertschriften in einem aktiven Markt gehandelt werden oder nicht. Die Bewertung der Wertschriften ohne Kurswert erfolgt zum Anschaffungswert. Die Werthaltigkeit der Wertschriften ohne Kurswert wird jährlich überprüft.

Die Bewertung von Darlehen im Finanzvermögen erfolgt zu Nominalwerten. Ist eine dauerhafte Wertminderung absehbar, wird deren bilanzierter Wert berichtigt. Die Werthaltigkeit der Darlehen im Finanzvermögen wird jährlich überprüft.

### Sachanlagen im Finanzvermögen (108)

Die Bewertung der Sachanlagen im Finanzvermögen erfolgt bei Erstzugang zu Anschaffungskosten. Die Folgebewertungen erfolgen zum Verkehrswert am Bilanzierungstichtag. Die Buchwerte werden alle fünf Jahre überprüft und bei Bedarf neu bewertet.

### Sachanlagen Verwaltungsvermögen (140)

Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar der öffentlichen Aufgabenerfüllung dienen. Die Bewertung der Anlagen im Verwaltungsvermögen erfolgt beim Erstzugang zum Anschaffungswert. Die Aktivierungsgrenze beträgt Fr. 75'000.00. Anschaffungen unter diesem Betrag werden im Anschaffungsjahr der Erfolgsrechnung belastet; es erfolgt keine Aktivierung in der Bilanz und es werden keine Abschreibungen in den Folgejahren vorgenommen. Die Anlagen im Verwaltungsvermögen werden jährlich zu folgenden Sätzen linear über die Nutzungsdauer abgeschrieben (§ 27 Abs. 2 bzw. Anhang II FHV-BG):

| Anlagekategorie |                                                                   | Nutzungsdauer<br>in Jahren                  | Abschreibungs-<br>satz (in %) |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------|
| 1               | Grundstücke                                                       | -                                           | -                             |
| 2a              | Gebäude/Hochbauten                                                | 25                                          | 4.00                          |
| 2b              | Alters- und Pflegeheime                                           | 33                                          | 3.03                          |
| 3a              | Strassen                                                          | 25                                          | 4.00                          |
| 3b              | Brücken                                                           | 25                                          | 4.00                          |
| 4               | Wald                                                              | -                                           | -                             |
| 5a              | Kanalbauten                                                       | 40                                          | 2.50                          |
| 5b              | Gewässerverbauungen                                               | 40                                          | 2.50                          |
| 6               | Orts-/Regionalplanungen                                           | -                                           | -                             |
| 7a              | Möbilien                                                          | 5                                           | 20.00                         |
| 7b              | Maschinen                                                         | 5                                           | 20.00                         |
| 7c              | Fahrzeuge, Rettungsfahrzeuge Bezirke                              | 5                                           | 20.00                         |
| 8               | Spezialfahrzeuge                                                  | 15                                          | 6.67                          |
| 9               | Informatik, Hardware                                              | 5                                           | 20.00                         |
| 10a             | immaterielle Anlagen                                              | 5                                           | 20.00                         |
| 10b             | Informatik, Software                                              | 5                                           | 20.00                         |
| 11a             | Investitionsbeiträge für die Erfüllung einer öffentlichen Aufgabe | nach Nutzungsdauer des finanzierten Objekts |                               |
| 11b             | Investitionsbeiträge an Private                                   | 5                                           | 20                            |

|           |                                                   |    |      |
|-----------|---------------------------------------------------|----|------|
| 12        | Anlagen im Bau                                    | -  | -    |
| 13,<br>14 | Darlehen und Beteiligungen im Verwaltungsvermögen | -  | -    |
| 15        | Abwasseranlagen                                   | 25 | 4.00 |
| 16        | Abfallanlagen                                     | 25 | 4.00 |

Grundstücke für Hochbauten und Waldungen werden nicht mehr abgeschrieben. Da die Grundstücke neu nicht mehr abgeschrieben werden, werden diese von den Hochbauten getrennt und separat bilanziert.

#### **Darlehen im Verwaltungsvermögen (144)**

Die Bewertung der Darlehen erfolgt zum Nominalwert. Darlehen im Verwaltungsvermögen werden nicht wertberichtigt, solange keine Wertminderung eintritt.

#### **Beteiligungen im Verwaltungsvermögen (145)**

Die Bewertung der Beteiligungen im Verwaltungsvermögen erfolgt zum Anschaffungswert. Dieser stimmt in der Regel mit dem Nominalwert überein. Es werden keine Wertberichtigungen vorgenommen, solange keine Wertminderungen eintreten.

#### **Laufende Verpflichtungen (200)**

Die Laufenden Verpflichtungen werden zum Nominalwert bewertet.

#### **Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten (201)**

Kurzfristigen Finanzverbindlichkeiten (Laufzeiten bzw. Restlaufzeiten unterjährig) werden zum Nominalwert bewertet.

#### **Passive Rechnungsabgrenzungen (204)**

Die Höhe der Passivierung ergibt sich aus dem Abgrenzungstatbestand (Nominalwerte).

#### **Kurzfristige (205) und Langfristige Rückstellungen (208)**

Gemäss Fachempfehlungen zu HRM2 ist eine Rückstellung zu bilden, wenn:

- es sich um eine gegenwärtige Verpflichtung handelt, deren Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt,
- der Mittelabfluss zur Erfüllung der Verpflichtung wahrscheinlich ist (Eintretenswahrscheinlichkeit über 50 %),
- die Höhe der Verpflichtung zuverlässig geschätzt werden kann und
- der Betrag wesentlich ist.

Kurzfristig ist eine Rückstellung dann, wenn der Mittelabfluss innerhalb eines Jahres nach Bilanzstichtag erwartet wird. In Anwendung dieser Kriterien sind die latenten Verpflichtungen gegenüber den Angestellten aus Ferien, Überzeiten und Dienstaltersgeschenken und Überbrückungsrenten betragsmässig zu berechnen und entsprechende kurzfristige und langfristige Rückstellungen zu bilden.

- Gemäss Anhang 3 FHV werden für künftige Arbeitgeber-Sanierungsbeiträge im Fall einer Unterdeckung an die Pensionskasse des Kantons Schwyz gemäss § 11 des Gesetzes über die Pensionskasse des Kantons Schwyz vom 21. Mai 2014, SRSZ 145.201, PKG, weder Rückstellungen gebildet noch passive Rechnungsabgrenzungen verbucht. Die Arbeitgeber-Sanierungsbeiträge werden wie die ordentlichen Beiträge im Jahr der Fälligkeit verbucht sowie im Voranschlag und Finanzplan berücksichtigt.

#### **Langfristige Finanzverbindlichkeiten (206)**

Die langfristigen Finanzverbindlichkeiten werden zum Nominalwert bewertet.

#### **Verbindlichkeiten Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital (209) und Verpflichtungen beziehungsweise Vorschüsse Spezialfinanzierungen im Eigenkapital (290)**

Die Zuteilung der Spezialfinanzierungen und Fonds zum Fremdkapital oder Eigenkapital erfolgt aufgrund der Verfügungsfreiheit der kommunalen Behörden. Solange die kommunalen Organe die Gesetzesbestimmungen und Reglemente selber ändern können, gelten die Spezialfinanzierungen als Eigenkapital, ansonsten als Fremdkapital (§ 37 Abs. 4 FHG-BG).

Eigenkapitalnachweis

| Veränderungen |                                         | Stand<br>01.01.2024 | Spezialfinanzierungen<br>Fonds, Legate, Stiftungen |           | Ertrags-<br>überschuss | Jahresergebnis<br>Aufwand-<br>überschuss | Umbuchung<br>Vorjahr | Stand<br>31.12.2024 |
|---------------|-----------------------------------------|---------------------|----------------------------------------------------|-----------|------------------------|------------------------------------------|----------------------|---------------------|
| 2900          | Spezialfinanzierungen im Eigenkapital   | 81'015.31           | 23'313.95                                          | -1'308.80 |                        |                                          |                      | 103'020.46          |
|               | Feuerwehr                               | 60'877.50           | 23'313.95                                          | 0.00      |                        |                                          |                      | 84'191.45           |
|               | Abfallwirtschaft                        | 20'137.81           | 0.00                                               | -1'308.80 |                        |                                          |                      | 18'829.01           |
| 2910          | Fonds im Eigenkapital                   | 22'366.70           | 0.00                                               | 0.00      |                        |                                          |                      | 22'366.70           |
|               | Bürgerstiftung                          | 22'366.70           | 0.00                                               | 0.00      |                        |                                          |                      | 22'366.70           |
| 2911          | Legate und Stiftungen im Eigenkapital   | 0.00                | 0.00                                               | 0.00      |                        |                                          |                      | 0.00                |
|               | Keine                                   | 0.00                | 0.00                                               | 0.00      |                        |                                          |                      | 0.00                |
| 2960          | Neubewertungsreserve aus Finanzvermögen | 0.00                | 0.00                                               | 0.00      |                        |                                          |                      | 0.00                |
| 2990          | Jahresergebnis                          | 204'935.60          |                                                    |           | 63'915.55              |                                          | -204'935.60          | 63'915.55           |
| 2999          | Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre      | 2'697'772.25        |                                                    |           |                        |                                          | 204'935.60           | 2'902'707.85        |
|               | Total                                   | 3'006'089.86        | 23'313.95                                          | -1'308.80 | 63'915.55              | 0.00                                     | 0.00                 | 3'092'010.56        |

Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital

| Veränderungen   |                                         | Stand<br>01.01.2024 | Fonds, Legate,<br>Stiftungen |          | Stand<br>31.12.2024 |
|-----------------|-----------------------------------------|---------------------|------------------------------|----------|---------------------|
| 2900            | Spezialfinanzierungen im Fremdkapital   | 175'739.40          |                              |          | 162'874.65          |
| 2900            | Ersatzabgabe Schutzraumbauten           | 175'739.40          | 0.00                         | 0.00     | 12'864.75           |
| 2901            | Verbindlichkeiten Fonds im Fremdkapital | 0.00                |                              |          | 0.00                |
|                 | Keine                                   | 0.00                | 0.00                         | 0.00     | 0.00                |
| 2902            | Legate und Stiftungen im Fremdkapital   | 60'000.00           |                              |          | 60'000.00           |
| 2902.00-2092.06 | Grabunterhalt                           | 60'000.00           | 0.00                         | 0.00     | 60'000.00           |
| 2903            | übrige zweckgebundene Fremdmittel       | 0.00                |                              |          | 0.00                |
|                 | Keine                                   | 0.00                | 0.00                         | 0.00     | 0.00                |
|                 | Total                                   | 235'739.40          | 0.00                         | 4'670.15 | 12'864.75           |
|                 |                                         |                     |                              |          | 222'874.65          |

Rückstellungsspiegel

| Kurzfristige Rückstellungen                   |                                                                                 | Stand<br>01.01.2024 | Bildung inkl.<br>Erhöhung (+) | Auflösung<br>(-) | Stand<br>31.12.2024 | Begründung |
|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------------------|------------------|---------------------|------------|
| 2050                                          | Mehrleistungen des Personals                                                    | 30'000.00           | 12'900.00                     | -200.00          | 42'700.00           | A          |
| 2051                                          | Andere Ansprüche des Personals                                                  | 0.00                | 0.00                          | 0.00             | 0.00                | B          |
| 2052                                          | Prozesse                                                                        | 0.00                | 0.00                          | 0.00             | 0.00                | B          |
| 2053                                          | Nicht versicherte Schäden                                                       | 0.00                | 0.00                          | 0.00             | 0.00                | B          |
| Total kurzfristige Rückstellungen             |                                                                                 | 30'000.00           | 12'900.00                     | -200.00          | 42'700.00           |            |
| Begründungen der kurzfristigen Rückstellungen |                                                                                 |                     |                               |                  |                     |            |
| A                                             | Mit der Einführung von HRM2 werden die Ferien- und Zeitguthaben berücksichtigt. |                     |                               |                  | 42'700.00           |            |
| B                                             | Keine weiteren Ansprüche vorhanden.                                             |                     |                               |                  | 0.00                |            |
| Total kurzfristige Rückstellungen             |                                                                                 |                     |                               |                  | 42'700.00           |            |
| Langfristige Rückstellungen                   |                                                                                 |                     |                               |                  |                     |            |
| Langfristige Rückstellungen                   |                                                                                 | Stand<br>01.01.2024 | Bildung inkl.<br>Erhöhung (+) | Auflösung<br>(-) | Stand<br>31.12.2024 | Begründung |
| 2081                                          | Ansprüche des Personals                                                         | 0.00                | 0.00                          | 0.00             | 0.00                | A          |
| 2082                                          | Prozesse                                                                        | 0.00                | 0.00                          | 0.00             | 0.00                | A          |
| 2083                                          | Nicht versicherte Schäden                                                       | 170'000.00          | 0.00                          | 0.00             | 170'000.00          | B          |
| Total langfristige Rückstellungen             |                                                                                 | 170'000.00          | 0.00                          | 0.00             | 170'000.00          |            |
| Begründungen der langfristigen Rückstellungen |                                                                                 |                     |                               |                  |                     |            |
| A                                             | Keine langfristigen Rückstellungen vorhanden.                                   |                     |                               |                  | 0.00                |            |
| B                                             | Der Scheibenstand Boden wird voraussichtlich in den nächsten Jahren saniert.    |                     |                               |                  | 170'000.00          |            |
| Total langfristige Rückstellungen             |                                                                                 |                     |                               |                  | 170'000.00          |            |

Beteiligungsspiegel

| Beteiligungen und Grundkapitalien          |                                                            | Rechtsform | Nominalwert | Anteil | Erläuterung                           | 01.01.2024 | Zugang (+)<br>Abgang (-) | 31.12.2024 |
|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------|------------|-------------|--------|---------------------------------------|------------|--------------------------|------------|
| 1454                                       | Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen               |            |             |        |                                       | 1'133'100  | 0                        | 1'133'100  |
| 1454.00                                    | 194 Aktien/EBS Energie AG                                  | AG         | 1'000.00    | 1.20%  | 60/14.01.53, 61/19.12.57, 73/30.03.63 | 194'000    | 0                        | 194'000    |
| 1454.00                                    | 4 Anteile/Stoos Muotathal Tourismus GmbH                   | GmbH       | 1'000.00    | 20.00% | Gründung am 15.12.2015                | 4'000      | 0                        | 4'000      |
| 1454.00                                    | 5'100 Aktien Sigristenhaus AG                              | AG         | 200.00      | 80.95% | Gründung am 03.09.2014                | 935'100    | 0                        | 935'100    |
| 1455                                       | Beteiligungen an privaten Unternehmungen                   |            |             |        |                                       | 82'200     | 0                        | 82'200     |
| 1455.00                                    | 1 Anteil/Raiffeisenbank Rigi                               | AG         | 200.00      |        | 1 Anteilschein                        | 200        | 0                        | 200        |
| 1455.00                                    | 206 Aktien/Luftseilbahn Vorderoberberg                     | AG         | 500.00      | 29.43% | Gemeindeversammlung 02.05.1982        | 68'000     | 0                        | 68'000     |
| 1455.00                                    | 800 Aktien/Stoosbahnen AG                                  | AG         | 25.00       | 0.35%  | GRB 01.05.2013                        | 8'000      | 0                        | 8'000      |
| 1455.00                                    | 12 Aktien/Rotenfluebahn AG                                 | AG         | 500.00      |        | GRB 30.10.2013                        | 6'000      | 0                        | 6'000      |
| 1456                                       | Beteiligungen an privaten Organisationen ohne Erwerbszweck |            |             |        |                                       | 0          | 0                        | 0          |
|                                            | Keine vorhanden                                            |            |             |        |                                       | 0          | 0                        | 0          |
| 1457                                       | Beteiligungen an privaten Haushalten                       |            |             |        |                                       | 0          | 0                        | 0          |
|                                            | Keine vorhanden                                            |            |             |        |                                       | 0          | 0                        | 0          |
| Total Beteiligungen im Verwaltungsvermögen |                                                            |            |             |        |                                       | 1'215'300  | 0                        | 1'215'300  |

Gewährleistungsspiegel / Eventualverbindlichkeiten

| Name<br>Sitz                                                                             | Art der<br>Verpflichtung           | Datum      | Verfallzeit | Verpflichtung<br>in CHF | Begründung                                                                                                                                                                                                                                                     | 01.01.2024 | Zugang (+)<br>Abgang (-) | 31.12.2024 |
|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------|-------------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|--------------------------|------------|
| Eventualverbindlichkeiten (Bürgschaften, Garantieverpflichtungen, Defizitgarantien etc.) |                                    |            |             |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                |            |                          |            |
| Sigristenhaus AG<br>6434 Illgau                                                          | Garantiekapital oder<br>Bürgschaft | 14.12.2023 |             | 2'000'000               | Die Gemeinde Illgau gewährt gemäss<br>Gemeindeversammlungsbeschluss der<br>Sigristenhaus AG eine Bürgschaft für den Neubau<br>Sigristenhaus. Dies ermöglicht der AG mit<br>günstigen Zinskonditionen die langfristige<br>Betriebsfinanzierung sicherzustellen. | 0          | 0                        | 0          |
| Weitere Verpflichtungen (Altlasten, Konventionalstrafen)                                 |                                    |            |             |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                |            |                          |            |
| Keine vorhanden                                                                          |                                    |            |             |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                | 0          | 0                        | 0          |

# Anlagespiegel 2024

| Anlage                                             | Anschaffungskosten  |                   | Abschreibungen       |                    | Buchwert per 31.12. |
|----------------------------------------------------|---------------------|-------------------|----------------------|--------------------|---------------------|
|                                                    | Stand per 01.01.    | Zu- und Abgänge   | Stand per 01.01.     | laufende Abschr.   |                     |
| <b>108400 Gebäude</b>                              |                     |                   |                      |                    |                     |
| 10001 Gemeindehaus FV                              | 665'000.00          | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 665'000.00          |
| 10002 Haus Dorfstrasse FV                          | 489'000.00          | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 489'000.00          |
| <b>Total 108400 Gebäude</b>                        | <b>1'154'000.00</b> | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>        | <b>1'154'000.00</b> |
| <b>14000 Grundstücke</b>                           |                     |                   |                      |                    |                     |
| 10003 Regenbecken (Land)                           | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10004 Parkplatz Sagli (Land)                       | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10005 Scheibenstand Boden (Land)                   | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10006 Gemeindehaus (Land)                          | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10007 Schulhaus / alte Turnhalle (Land)            | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10008 Mehrzweckhalle Ilge (Land)                   | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10009 Werkhof (Land)                               | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10010 Haus Dorfstrasse (Land)                      | 106'000.00          | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 106'000.00          |
| 10011 Wasserreservoir Mütschenen (Land)            | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10012 Wasserreservoir Büel (Land)                  | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10013 Wasserreservoir Kaltenbrunnen (Land)         | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| 10014 Wasserreservoir Ober Hochsiten (Land)        | 1.00                | 0.00              | 0.00                 | 0.00               | 1.00                |
| <b>Total 14000 Grundstücke</b>                     | <b>106'011.00</b>   | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>        | <b>106'011.00</b>   |
| <b>14010 Strassen, Brücken</b>                     |                     |                   |                      |                    |                     |
| 10023 Schutzmassnahmen Illgauerstrasse             | 406'000.00          | 0.00              | -71'700.00           | -23'900.00         | 310'400.00          |
| 10024 Strassenverbreiterung Bäch                   | 63'700.00           | 0.00              | -12'000.00           | -4'000.00          | 47'700.00           |
| 10025 Strasse Dorf - Bäch                          | 477'300.00          | 0.00              | -102'300.00          | -34'100.00         | 340'900.00          |
| 10027 Tunnel+Galerie, Ausbau                       | 5940'000.00         | 0.00              | -990'000.00          | -330'000.00        | 4'620'000.00        |
| 10026 Strasse Tunnel - Talblick                    | 350'000.00          | 0.00              | -52'500.00           | -17'500.00         | 280'000.00          |
| <b>Total 14010 Strassen, Brücken</b>               | <b>7'237'000.00</b> | <b>0.00</b>       | <b>-1'228'500.00</b> | <b>-409'500.00</b> | <b>5'599'000.00</b> |
| <b>14030 Übrige Tiefbauten</b>                     |                     |                   |                      |                    |                     |
| 10029 Gemeindekanalisation Sennmatt                | 17'000.00           | -7'325.00         | -2'400.00            | -400.00            | 6'875.00            |
| 10030 Gemeindekanalisation Büel                    | 26'070.00           | 0.00              | -3'300.00            | -1'000.00          | 21'770.00           |
| 10031 Gemeindekanalisation GEP                     | 429'519.55          | 0.00              | -167'000.00          | -52'500.00         | 210'019.55          |
| 10032 Hochwasserentlastung Büel                    | 105'000.00          | 0.00              | -10'200.00           | -3'400.00          | 91'400.00           |
| 10033 Hochwasserentlastung Mütschenen              | 112'000.00          | 0.00              | -10'200.00           | -3'300.00          | 98'500.00           |
| 10034 Gemeindekanalisation Vorderoberberg bis 2020 | 643'275.00          | 0.00              | -52'200.00           | -17'400.00         | 573'675.00          |
| 10035 Friedhofenerweiterung                        | 81'000.00           | 0.00              | -14'400.00           | -4'800.00          | 61'800.00           |
| 10061 Kanalisation Vorderoberberg 2021             | 281'491.70          | 0.00              | -21'000.00           | -7'000.00          | 253'491.70          |
| 10062 Wasserleitungsverlegung Mütschenen           | 150'804.25          | -38'425.00        | -15'000.00           | -4'400.00          | 92'979.25           |
| 10064 Ersatz Wasserleitung St. Karl-Kaltenbrunnen  | 499'259.30          | 0.00              | -19'200.00           | -20'000.00         | 460'059.30          |
| 10065 Kanalisation Vorderoberberg 2022             | 312'902.05          | -16'840.00        | -15'500.00           | -7'400.00          | 273'162.05          |
| 10066 Regenbecken/Messstelle                       | 154'188.80          | 0.00              | -3'900.00            | -3'900.00          | 146'388.80          |
| <b>Total 14030 Übrige Tiefbauten</b>               | <b>2'812'510.65</b> | <b>-62'590.00</b> | <b>-334'300.00</b>   | <b>-125'500.00</b> | <b>2'290'120.65</b> |
| <b>14040 Hochbauten</b>                            |                     |                   |                      |                    |                     |
| 10036 Gemeindehaus VV                              | 46'000.00           | 0.00              | -13'800.00           | -4'600.00          | 27'600.00           |
| 10037 Haus Dorfstrasse VV                          | 695'000.00          | 0.00              | -122'700.00          | -40'900.00         | 531'400.00          |
| 10039 Mehrzweckhalle Ilge                          | 599'000.00          | 0.00              | -224'700.00          | -74'900.00         | 299'400.00          |
| 10041 Friedenskapelle                              | 53'500.00           | 0.00              | -13'500.00           | -4'400.00          | 35'600.00           |
| 10042 Salz- und Splittsilo                         | 68'000.00           | 0.00              | -8'800.00            | -2'600.00          | 56'600.00           |
| <b>Total 14040 Hochbauten</b>                      | <b>1'461'500.00</b> | <b>0.00</b>       | <b>-383'500.00</b>   | <b>-127'400.00</b> | <b>950'600.00</b>   |

| Anlage                                                                     | Anschaffungskosten   |                   |                | Abschreibungen       |                      |                  | Buchwert per 31.12.     |
|----------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------------|----------------|----------------------|----------------------|------------------|-------------------------|
|                                                                            | Stand per 01.01.     | Zu- und Abgänge   | Umgliederungen | Stand per 01.01.     | laufende Abschr.     | zusätzl. Abschr. |                         |
| <b>Stand per 31.12.</b>                                                    |                      |                   |                |                      |                      |                  | <b>Stand per 31.12.</b> |
| <b>140490 Hochbauten APH</b>                                               |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10043 AHP Bubenmatt Muotathal                                              | 115'000.00           | 0.00              | 0.00           | 115'000.00           | -20'400.00           | 0.00             | -27'200.00              |
| 10044 AHP Acherhof Schwyz                                                  | 548'000.00           | 0.00              | 0.00           | 548'000.00           | -56'700.00           | 0.00             | -75'600.00              |
| <b>Total 140490 Hochbauten APH</b>                                         | <b>663'000.00</b>    | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>663'000.00</b>    | <b>-77'100.00</b>    | <b>0.00</b>      | <b>-102'800.00</b>      |
| <b>140600 Mobilien VV</b>                                                  |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10060 Umbau alte Turnhalle                                                 | 134'209.95           | 0.00              | 0.00           | 134'209.95           | -80'500.00           | 0.00             | -107'400.00             |
| <b>Total 140600 Mobilien VV</b>                                            | <b>134'209.95</b>    | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>134'209.95</b>    | <b>-80'500.00</b>    | <b>0.00</b>      | <b>-107'400.00</b>      |
| <b>140610 Maschinen</b>                                                    |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10045 Kommunalfahrzeug Amarok                                              | 68'000.00            | 0.00              | 0.00           | 68'000.00            | -68'000.00           | 0.00             | -68'000.00              |
| <b>Total 140610 Maschinen</b>                                              | <b>68'000.00</b>     | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>68'000.00</b>     | <b>-68'000.00</b>    | <b>0.00</b>      | <b>-68'000.00</b>       |
| <b>140630 Spezialfahrzeuge</b>                                             |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10046 Feuerwehgeräte, Motorspritze und Anhänger                            | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10047 Feuerwehr, Ersteinsatzfahrzeug "Unimog"                              | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10048 Feuerwehr Mannschaftsbus "Mercedes"                                  | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10049 Schneefräse "Petra"                                                  | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10050 Alizweckfahrzeug "Holder"                                            | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10051 Brunnenmeisterauto "VW Caddy"                                        | 0.00                 | 0.00              | 0.00           | 0.00                 | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| <b>Total 140630 Spezialfahrzeuge</b>                                       | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>      | <b>0.00</b>             |
| <b>140 Total</b>                                                           |                      |                   |                |                      |                      |                  | <b>9'532'741.60</b>     |
| <b>145400 Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen</b>                 |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10053 Aktien EBS Schwyz                                                    | 194'000.00           | 0.00              | 0.00           | 194'000.00           | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10054 Stos-Muotathal Tourismus GmbH                                        | 4'000.00             | 0.00              | 0.00           | 4'000.00             | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10055 Aktien Sigristenhaus AG                                              | 935'100.00           | 0.00              | 0.00           | 935'100.00           | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| <b>Total 145400 Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen</b>           | <b>1'133'100.00</b>  | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>1'133'100.00</b>  | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>      | <b>0.00</b>             |
| <b>145500 Beteiligungen an privaten Unternehmungen</b>                     |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10056 Genossenschaftsanteil Raiffeisenbank Rigi                            | 200.00               | 0.00              | 0.00           | 200.00               | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10057 Aktien Luftseilbahn Vorderoberberg                                   | 68'000.00            | 0.00              | 0.00           | 68'000.00            | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10058 Aktien Stosbahn                                                      | 8'000.00             | 0.00              | 0.00           | 8'000.00             | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| 10059 Aktien Rothenfluebahn                                                | 6'000.00             | 0.00              | 0.00           | 6'000.00             | 0.00                 | 0.00             | 0.00                    |
| <b>Total 145500 Beteiligungen an privaten Unternehmungen</b>               | <b>82'200.00</b>     | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>    | <b>82'200.00</b>     | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>      | <b>0.00</b>             |
| <b>146200 Investitionsbeiträge an Gemeinden, Bezirke und Zweckverbände</b> |                      |                   |                |                      |                      |                  |                         |
| 10063 Anschluss an AVS Schwyz                                              | 940'885.45           | 26'825.50         | 0.00           | 967'710.95           | -23'500.00           | 0.00             | -47'700.00              |
| <b>Total 146200 Investitionsbeiträge an Gemeinden, Bez.</b>                | <b>940'885.45</b>    | <b>26'825.50</b>  | <b>0.00</b>    | <b>967'710.95</b>    | <b>-23'500.00</b>    | <b>0.00</b>      | <b>-47'700.00</b>       |
| <b>Gesamttotal</b>                                                         | <b>15'792'417.05</b> | <b>-35'764.50</b> | <b>0.00</b>    | <b>15'756'652.55</b> | <b>-2'195'400.00</b> | <b>0.00</b>      | <b>-2'934'600.00</b>    |
|                                                                            |                      |                   |                |                      |                      |                  | <b>12'822'052.55</b>    |

Darlehen Verwaltungsvermögen

| Bezeichnung                                                   | Nominalwert | Fälligkeit | Kommentar | Konto | 01.01.2024 | Zugang (+)<br>Rückzahlung (-)<br>Wertberichtigung | 31.12.2024 |
|---------------------------------------------------------------|-------------|------------|-----------|-------|------------|---------------------------------------------------|------------|
| Darlehen im Verwaltungsvermögen                               |             |            |           | 144   |            | 0                                                 | 0          |
| Darlehen an öffentliche Unternehmungen                        |             |            |           | 1444  |            | 0                                                 | 0          |
| Es sind keine Darlehen an öffentliche Unternehmungen gewährt. |             |            |           |       |            | 0                                                 | 0          |
| Darlehen an private Unternehmungen                            |             |            |           | 1445  |            | 0                                                 | 0          |
| Es sind keine Darlehen an private Unternehmungen gewährt.     |             |            |           |       |            | 0                                                 | 0          |

Offene Verpflichtungskredite / Ausgabenbewilligungen

| Datum      | Art                  | Objekt                                               | Bruttokredit | beansprucht/<br>ausbezahlt<br>bis 31.12.2024 | Restbetrag<br>per 31.12.2024 | voraussichtliche<br>Fälligkeiten gem.<br>Voranschlag 2025 | restlicher Kredit<br>per 1.1.2026 |
|------------|----------------------|------------------------------------------------------|--------------|----------------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| 13.12.2018 | Verpflichtungskredit | Abwasserverband Schwyz                               | 855'800.00   | 1'121'899.75                                 | -266'099.75                  | -                                                         | -266'099.75                       |
| 03.03.2024 | Ausgabenbewilligung  | Wettbewerb und Vorprojekt Schulhaus                  | 350'000.00   | 212'265.10                                   | 137'734.90                   | 100'000.00                                                | 37'734.90                         |
| 03.03.2024 | Ausgabenbewilligung  | Investitionsbeitrag Sigristenhaus                    | 3'500'000.00 | -                                            | 3'500'000.00                 | 1'500'000.00                                              | 2'000'000.00                      |
| 25.04.2024 | Ausgabenbewilligung  | Sanierung Quellgebiet und Reservoir<br>Kaltenbrunnen | 5'500'000.00 | -                                            | 5'500'000.00                 | 500'000.00                                                | 5'000'000.00                      |
| 12.12.2024 | Ausgabenbewilligung  | Sanierung Bödeli-Alpengruess                         | 160'000.00   | -                                            | 160'000.00                   | 160'000.00                                                | -                                 |

Verpflichtungskredit / Zusatzkredit (bis 31.12.2020)  
Ausgabenbewilligung / Erhöhung der Ausgabenbewilligung (ab 1.1.2021)  
Alle Beträge in Schweizer Franken

## Finanzkennzahlen

| Entwicklung                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                | Rechnung<br>2024  | Voranschlag<br>2024 | Rechnung<br>2023 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|---------------------|------------------|
| Ertragsüberschuss (-) / Aufwandüberschuss (+)                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                | -63'916           | 480'000             | -204'936         |
| Finanzierungsüberschuss (-) / Finanzierungsfehlbetrag (+)                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                | -848'020          | -207'750            | -260'615         |
| Nettoschuld (+) / Nettovermögen (-)                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                | 8'576'042         | 9'790'332           | 9'436'927        |
| Richtwerte                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Nettoschuld pro Einwohner                                                                                                                                                                                                   | < 0 CHF keine<br>0 - 1000 CHF geringe<br>1001 - 2500 CHF mittlere<br>2501 - 5000 CHF hohe<br>> 5000 CHF sehr hohe Verschuldung | 10'640.25         | 12'238.00           | 11'737.47        |
| Diese Kennzahl hat nur beschränkte Aussagekraft, da es eher auf die Finanzkraft der Einwohner und nicht auf ihre Anzahl ankommt.                                                                                            |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Nettoverschuldungsquotient                                                                                                                                                                                                  | < 100 % gut<br>100 - 150 % genügend<br>> 150 % schlecht                                                                        | 921.00%           | 1081.80%            | 982.68%          |
| Diese Kennzahl gibt an, welcher Anteil der Fiskalerträge, bzw. wieviel Jahreststranchen erforderlich wären, um die Nettoschulden abzutragen.                                                                                |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Selbstfinanzierungsgrad                                                                                                                                                                                                     | > 100 % ideal<br>80 - 100 % gut bis vertretbar<br>50 - 80 % problematisch<br>< 50 % ungenügend                                 | (nicht anwendbar) | 515.50%             | 134.81%          |
| Diese Kennzahl gibt an, welcher Anteil der Nettoinvestitionen aus eigenen Mitteln finanziert werden kann.                                                                                                                   |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Selbstfinanzierungsanteil                                                                                                                                                                                                   | > 20 % gut<br>10 - 20 % mittel<br>< 10 % schlecht                                                                              | 14.78%            | 4.70%               | 18.00%           |
| Diese Kennzahl gibt an, welcher Anteil des Ertrages zur Finanzierung der Investitionen aufgewendet werden kann.                                                                                                             |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Zinsbelastungsanteil                                                                                                                                                                                                        | 0 - 4 % gut<br>4 - 9 % genügend<br>> 9 % schlecht                                                                              | 2.70%             | 2.40%               | 2.67%            |
| Die Kennzahl sagt aus, welcher Anteil des „verfügbaren Einkommens“ durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.                                                            |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Kapitaldienstanteil                                                                                                                                                                                                         | < 5 % geringe Belastung<br>5 - 15 % tragbare Belastung<br>> 15 % hohe Belastung                                                | 16.15%            | 16.20%              | 16.30%           |
| Die Kennzahl gibt Auskunft darüber, wie stark der Laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (=Kapitaldienst) belastet ist. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden finanziellen Spielraum hin. |                                                                                                                                |                   |                     |                  |
| Investitionsanteil                                                                                                                                                                                                          | < 10 % schwach<br>10 - 20 % mittel<br>20 - 30 % stark<br>> 30 % sehr stark                                                     | 0.57%             | 1.90%               | 14.39%           |
| Diese Kennzahl zeigt die Aktivität im Bereich der Investitionen im Verhältnis zu den Gesamtausgaben.                                                                                                                        |                                                                                                                                |                   |                     |                  |

## Traktandum 4

### Genehmigung einer Ausgabenbewilligung von Fr. 439'000.00 für einen Investitionsbeitrag zum «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal»

Referent: Gemeindepräsident Roland Beeler

#### A. Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern folgendes zu beschliessen:

1. Für das Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» soll einer Ausgabenbewilligung von Fr. 439'000.00 zugestimmt werden.
2. Der Gemeinderat Illgau wird mit dem Vollzug beauftragt.

Die Abstimmungsfrage lautet:

Wollen Sie der Ausgabenbewilligung für das Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» in der Höhe von Fr. 439'000.00 zustimmen?

#### B. Bericht zur Vorlage

##### B1. In Kürze (Zusammenfassung)

Die Region Stoos-Muotatal zeichnet sich durch unterschiedliche und teilweise extreme Wetterphänomene aus. Das Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» macht diese Erscheinungen erlebbar und nutzt sie gleichzeitig für die touristische und gewerbliche Wertschöpfung. Unter der Leitung von Stoos-Muotatal Tourismus (SMT) und der drei Gemeinden Morschach, Muotathal und Illgau wurde unter Mitarbeit von rund 40 Personen aus der Region ein Gesamtkonzept erstellt.

Ziel ist eine ganzjährige, wetterunabhängige Auslastung der touristischen Leistungsträgern und die Erhöhung der Wertschöpfung auch für die ansässige Bevölkerung. Weiter soll das Projekt helfen, die Besuchenden gleichmässiger auf die einzelnen Dörfer zu verteilen.

In Morschach wird das Thema Wind, auf dem Stoos das Thema Wolken, in Muotathal das Thema Niederschlag und in Illgau das Thema Sonne in Theorie und anschaulicher Praxis als Erlebnis präsentiert. Die ausgewählten Standorte zeichnen sich durch die Nähe zu bestehender Infrastruktur, durch gute Verkehrsanbindung und durch vertretbare Investitionen aus. Mit allen vier Standorten beziehungsweise den involvierten Betreibern wird eine eigene Leistungsvereinbarung abgeschlossen.

Für den Betrieb liegt ein Businessplan vor. Die Planrechnung sieht einen jährlichen Umsatz von ca. Fr. 760'000.00 vor. Die Rechnung kann dank 60'000 prognostizierten jährlichen Ersteintritten (alle Standorte zusammen) ausgeglichen gestaltet werden. Durchschnittlich ist pro Tag mit je 80 bis 100 Besuchenden für die Standorte Morschach und Stoos zu rechnen. Für die Standorte Muotathal und Illgau ist täglich je mit durchschnittlich 35 bis 45 Besuchenden zu rechnen.

Es wird mit Gesamtkosten von Fr. 6'995'000.00 inkl. MWST gerechnet. Die Investitionskosten sollen zu einem Drittel durch die drei Standortgemeinden getragen und zu zwei Drittel durch Stoos-Muotatal Tourismus GmbH beschafft werden. Auch Bund und Kanton sind an der Finanzierung beteiligt.

Die Gemeinde Illgau beteiligt sich mit einem einmaligen Investitionsbeitrag von Fr. 439'000.00 inkl. MWST.

## **B2. Ausgangslage**

Im Jahre 2014 haben die Gemeinden Morschach, Muotathal und Illgau auf Basis der regionalen und kommunalen Leitsätze entschieden, in verschiedenen Themen enger zusammenzuarbeiten. Im gleichen Jahr wurde eine gemeinsame Tourismusstrategie mit Vertreterinnen und Vertretern aus Gemeinden, Verkehrsvereinen und touristischen Betrieben erarbeitet. Im August 2023 wurden die Auftragsvereinbarungen zwischen Stoos-Muotatal-Tourismus GmbH und den einzelnen Gemeinden Morschach, Muotathal und Illgau neu ausgehandelt und neu abgeschlossen. Dabei wurde auch die Wiederaufnahme des Masterplanes von 2014 (neu «Wetter-Energie-Erlebnis») beschlossen. Die Region Stoos-Muotatal mit den Dörfern Morschach, Stoos, Muotathal und Illgau zeichnet sich durch unterschiedliche und teilweise extreme Wetterphänomene aus. Das Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis» macht diese Erscheinungen erlebbar und nutzt sie für die touristische und gewerbliche Wertschöpfung. Das ist in der Schweiz einmalig und weist deshalb ein grosses Potential aus. Hauptziel des Projekts ist es, die Wertschöpfung aus dem Tourismus gleichmässiger über das ganze Jahr zu verteilen und die Besucherströme besser zu lenken. Unter der Leitung von Stoos-Muotatal Tourismus (SMT) und der drei Gemeinden Morschach, Muotathal und Illgau haben rund 40 regionale Persönlichkeiten aus unterschiedlichen Lebensbereichen Ideen für die Positionierung der Region als «Wetter-Energie-Erlebnis» erarbeitet. Nach der Ideenfindung liegt nun ein Gesamtkonzept vor.

Das Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» wird im Rahmen der neuen Regionalpolitik (NRP) vom Bund und vom Kanton finanziell unterstützt. Mit NRP-Projekten fördern Bund und Kantone das Berggebiet, den ländlichen Raum und die Grenzregionen bei ihrer regionalwirtschaftlichen Entwicklung. Bis zur Abstimmung über den Investitionsbeitrag beteiligen sich der Bund und der Kanton mit total Fr. 500'000.00.

## **C. Projekt**

### **C1. Ziel des Projekts**

Hauptziel des «Wetter-Energie-Projekts» ist, dass die Besuchenden das Wetter besser verstehen. Zudem wird eine ganzjährige, wetterunabhängige Auslastung der touristischen Leistungsträger und die Erhöhung der Wertschöpfung – sowohl bei Übernachtungsgästen als auch im Tagestourismus sowie für die ansässige Bevölkerung angestrebt. Durch das natürliche Alleinstellungsmerkmal und die eigenständigen Angebote wird ein nachhaltiges Erlebnis geschaffen, welches die Region in der Zentralschweiz langfristig positioniert. Gleichzeitig sollen die Besuchenden auf die einzelnen Dörfer verteilt werden, so dass die ganze Region profitiert. Die Zielgruppe definiert sich über die lokale Bevölkerung und nationale Gäste mit Fokus auf Familien und Schulklassen.

### **C2. Konzept**

Die Vielfalt der Wetterphänomene und ihre Auswirkungen auf die Region sollen dezentral in den beteiligten Gemeinden präsentiert werden. Gleichzeitig schafft es die Vermittlung und die Art der Inszenierung, dass die vier Standorte als ein ganzheitliches Erlebnis wahrgenommen werden. Schwerpunktmässig wird in Morschach das Thema Wind, auf dem Stoos das Thema Wolken, in Muotathal das Thema Niederschlag und in Illgau das Thema Sonne in Theorie und anschaulicher Praxis behandelt. Das geschieht in einer zeitgemässen Art der Vermittlung mit interaktiven Stationen, modernen Medien, spannenden Geschichten und überraschenden Inszenierungen, die alle Sinne ansprechen und für die Besuchenden zu einem unvergesslichen Erlebnis werden. Die Inhalte der vier Standorte werden durch Wetterexperten definiert, ausgearbeitet und in Inszenierungen übersetzt, was den Besuchenden ermöglichen wird, mehr über das Thema Wetter zu erfahren und die Wetterextreme hautnah zu erleben. Die vier Standorte in den Dörfern Morschach, Stoos, Muotathal und Illgau wurden unter Einbezug der Tourismusbetriebe ausgewählt. Sie zeichnen sich durch die Nähe zu bestehender Infrastruktur, durch gute Verkehrsanbindung und durch vertretbare Investitionen aus. Auf der Grundlage der Standorte konnten die Investitionskosten und Betriebskosten (Businessplan) berechnet werden.



*Übersicht der vier Standorte*

### **C3. Standort Illgau**

Die Standortevaluation in Illgau hat ergeben, dass für den Hauptstandort die Parzelle unterhalb vom Gemeindeparkplatz ideal ist. Der Start des mit dem Hauptstandort verbundenen, thematischen Rundwegs ist für ÖV-Benutzer bei der Talstation der Luftseilbahn Ried-Illgau. Für die Reisenden mit dem Auto ist der Start beim Gemeindeparkplatz. Der Steg bietet die Möglichkeit, den Wasserfall vom Bettbach direkt von oben zu beobachten. Die Infrastruktur der WC-Anlagen sowie der Rezeption des Sigristenhauses kann mitgenutzt werden. Weiter wird die Sigristenhaus AG den Standort vor Ort betreiben. Die zu erbringenden Leistungen sind in einer Leistungsvereinbarung mit Stoos-Muotathal Tourismus GmbH für die nächsten 20 Jahre geregelt. Mit der Genossame Illgau, als Grundeigentümerin der betroffenen Parzelle, besteht eine Absichtserklärung für einen Mietvertrag auf die Dauer von 20 Jahren.



*Übersicht Illgau*

#### **C4. Projektbeschreibung Illgau**

Die Ausstellung, die sich im Innen- und Aussenbereich des Hauptstandortes befindet, gliedert sich in drei inhaltlich definierte Bereiche, die das Thema Sonne auf unterschiedliche Weise erlebbar machen. Im Intro werden die Besuchenden willkommen geheissen und in die Thematik eingeführt – unabhängig von ihrem Wissensstand.

Der Hauptteil bietet einen umfassenden Einblick in die Bedeutung der Sonne für das Klimasystem, ihre Auswirkungen auf Mensch und Natur sowie ihre Nutzung als nachhaltige Energiequelle. Dabei wird auch verdeutlicht, wie essenziell die Sonne für das Leben auf der Erde ist. Ein besonderer Fokus liegt darauf, globale Phänomene zu vermitteln und diese gleichzeitig durch regionale Bezüge greifbar zu machen. So wird nicht nur die Bedeutung der Sonne im weltweiten Kontext thematisiert, sondern auch ein Verständnis für die lokalen Wetterverhältnisse generiert.

Den Abschluss bildet das Outro, in dem die Besuchenden ein vertieftes Erlebnis erwartet. Hier haben sie die Möglichkeit, die Sonne mit allen Sinnen zu erleben und die gewonnenen Eindrücke zu reflektieren.

Jeder Standort der Wetterregion besteht aus mehreren miteinander verbundenen Komponenten. Die Innenausstellung umfasst die Bereiche Intro, Hauptteil und Outro, die thematisch ineinandergreifen und fundierte Inhalte zum Thema Sonne bereitstellen. Ergänzt wird die Ausstellung durch Installationen im Aussenbereich des Hauptstandortes und einen Themenweg, die das Ausstellungserlebnis erweitern und einen spielerischen Zugang zur Thematik bieten. Diese Komponenten stehen in einem engen Zusammenhang und ergänzen sich inhaltlich sowie gestalterisch.

Alle vier Hauptstandorte sind nach demselben Schema, mit Innenausstellung, Ausseninstallationen und Themenweg, aufgebaut. Die Standorte sind thematisch und konzeptionell aufeinander abgestimmt und laden dazu ein, das Thema Wetter als gesamtheitliches Erlebnis zu entdecken. Sie schaffen eine kohärente Verbindung zwischen den Standorten, sodass Besuchende nicht nur jeden Standort einzeln erleben, sondern die Wetterregion in ihrer Gesamtheit als zusammenhängendes Konzept begreifen.

Der Pass zur Wetterregion erweitert das Erlebnis und ermöglicht den Zugang zu allen vier Hauptstandorten in der Region Stoos-Muotatal. Der Pass bietet nicht nur den Zugang zu den Standorten, sondern auch zusätzliche Anreize, die Region spielerisch zu erkunden und dient als Ansporn, alle vier Standorte zu besuchen. Besuchende können durch das Sammeln von Punkten und Gutschriften zusätzliche Vorteile erhalten. Der Pass ist sowohl digital in einer App verfügbar, die interaktive Inhalte bietet, als auch analog bei allen Verkaufsstellen für Wetter-Energie-Erlebnis Tickets in der Region erhältlich. Dies ermöglicht es den Besuchenden, die vermittelten Inhalte zu vertiefen und das erworbene Wissen auch nach dem Aufenthalt jederzeit abzurufen.



*Visualisierung Steg*

#### **C5. Investitionskosten und Finanzierung**

Die drei Gemeinden haben gemeinsam mit Stoos-Muotatal Tourismus GmbH das Finanzierungsmodell festgelegt. Die Gemeinden zahlen je einen einmaligen Investitionsbeitrag, verzichten dafür jedoch auf einen jährlichen Betriebsbeitrag.

Es wird mit Gesamtkosten von Fr. 6'995'000.00 inkl. MWST gerechnet. Die Investitionskosten sollen zu einem Drittel durch die drei Standortgemeinden und zu zwei Drittel durch Stoos-Muotatal Tourismus GmbH beschaffen werden.

Die Kosten wurden auf Basis des Bauprojekts in einer detaillierten Kostenschätzung berechnet.

| Bereich                                           | Anzahl |   | Kosten Element | Morschach-Stoos      | Muotathal            | Illgau               | Total                |
|---------------------------------------------------|--------|---|----------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| Baukosten Morschach                               | 1      | à | CHF 1'411'000  | CHF 1'411'000        |                      |                      | CHF 1'411'000        |
| Baukosten Stoos                                   | 1      | à | CHF 1'558'000  | CHF 1'558'000        |                      |                      | CHF 1'558'000        |
| Baukosten Muotathal                               | 1      | à | CHF 1'612'000  |                      | CHF 1'612'000        |                      | CHF 1'612'000        |
| Baukosten Illgau                                  | 1      | à | CHF 1'220'000  |                      |                      | CHF 1'220'000        | CHF 1'220'000        |
| allg. Kosten (App, Betriebsaufbau, Experten, etc) | 4      | à | CHF 167'500    | CHF 335'000          | CHF 167'500          | CHF 167'500          | CHF 670'000          |
| <b>Investitionskosten exkl. MwSt</b>              |        |   |                | <b>CHF 3'304'000</b> | <b>CHF 1'779'500</b> | <b>CHF 1'387'500</b> | <b>CHF 6'471'000</b> |
| <b>Investitionskosten inkl. 8.1% MwSt</b>         |        |   |                | <b>CHF 3'572'000</b> | <b>CHF 1'924'000</b> | <b>CHF 1'500'000</b> | <b>CHF 6'995'000</b> |
|                                                   |        |   |                | 51.1%                | 27.5%                | 21.4%                | 100%                 |

#### *Tabelle Übersicht Gesamtkosten pro Gemeinde und Standort*

Der Investitionsbeitrag der Gemeinde Illgau beträgt rund ein Drittel der Kosten des in der Gemeinde realisierten Standortes. Die Gemeinde Illgau beteiligt sich somit mit einem einmaligen Investitionsbeitrag von Fr. 439'000.00 inkl. MWST.

Die restlichen Fr. 4'662'000.00 werden durch die Stoos-Muotatal Tourismus GmbH beschafft. Bund und Kanton stellen im Rahmen der neuen regionalen Regionalpolitik (NRP) ein zinsloses Darlehen sowie ein A-fonds-perdu-Beitrag in Aussicht. Die restliche Finanzierung erfolgt durch Wirtschaftspartner und Stiftungen, mit denen aktuell Verhandlungen laufen.

Vor dem Start der Realisierung des Projekts muss die Finanzierung zu 100% gesichert sein, ansonsten kann nicht gestartet werden. Allfällige Mehrkosten sind durch die Stoos-Muotatal Tourismus GmbH zu tragen resp. zu beschaffen. Bei allfälligen Minderkosten werden die Beiträge der Gemeinden prozentual zu den Investitionsbeiträgen reduziert.

Der einmalige Investitionsbeitrag gilt gemäss Rechnungslegung der Gemeinden (HRM2) als Investitionsbeitrag mit öffentlichem Interesse an private Organisationen. Dieser ist in 5 Jahren abzuschreiben. Zukünftige Investitionen für die Erneuerung der Ausstellungen werden über den Betrieb respektive Stoos-Muotatal Tourismus finanziert.

## **C6. Betriebskosten und Finanzierung**

Für den Betrieb liegt ein Businessplan vor. Die Planrechnung sieht einen jährlichen Umsatz von ca. Fr. 760'000.00 vor. Die Rechnung kann in Abhängigkeit von unterschiedlichen Faktoren dank 60'000 prognostizierten jährlichen Ersteintritten (alle Standorte zusammen) ausgeglichen gestaltet werden. Die Besuchenden verteilen sich unterschiedlich auf die vier Standorte. Die Ausstellungen werden an 360 Tagen pro Jahr geöffnet sein. Durchschnittlich ist pro Tag mit je 80 bis 100 Besuchenden für die Standorte Morschach und Stoos zu rechnen. Für die Standorte Muotathal und Illgau ist täglich je mit durchschnittlich 35 bis 45 Besuchenden zu rechnen.

## **C7. Vorteile für die Bevölkerung der Gemeinde**

Ziel ist eine ganzjährige, wetterunabhängige Auslastung der touristischen Leistungsträger und die Erhöhung der Wertschöpfung auch für die ansässige Bevölkerung. Weiter soll das Projekt helfen, die Besuchenden gleichmässiger auf die einzelnen Dörfer zu verteilen. Die Bevölkerung der drei Gemeinden profitiert indirekt von der gesteigerten Wertschöpfung in der Region, woraus sich gesicherte Arbeitsplätze und zusätzliche Steuereinnahmen ergeben. Direkte Vorteile ergeben sich aus vergünstigten Eintritt für die Bevölkerung und Schulen sowie der gratis Nutzung vom regionalen Wetter-App. Eine auf die Region bezogene lokale Wettervorhersage verbessert die Genauigkeit der Prognose, wovon alle, die wollen, profitieren können.

## **C8. Trägerschaft für die Umsetzung**

Es wird eine separate Trägerschaft für die Umsetzung und den Betrieb des «Wetter-Energie-Erlebnisses» gegründet. Die Betriebs-AG ist eine Tochtergesellschaft der Stoos-Muotatal Tourismus GmbH. Die Betriebs-AG wird die drei Gemeinden auch im Bereich Wissensaufbau hinsichtlich Wetter-Energie unterstützen.

## **D. Empfehlung des Gemeinderates**

Der Gemeinderat beantragt dem Projekt «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» mit einer Ausgabenbewilligung von Fr. 439'000.00 zuzustimmen.

Nach der Beratung an der Gemeindeversammlung vom 10. April 2025 können die Stimmberechtigten am 18. Mai 2025 an der Urne über die Ausgabenbewilligung beschliessen.

---

## **Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Illgau zur Ausgabenbewilligung «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» von Fr. 439'000.00.**

Die Rechnungsprüfungskommission (RPK) hat die Ausgabenbewilligung «Wetter-Energie-Erlebnis Stoos-Muotatal» von Fr. 439'000.00 eingesehen und geprüft.

Antrag:

Die Rechnungsprüfungskommission unterstützt die Vorlage des Gemeinderates, trotz Kenntnis der weiteren anstehenden Projekte und empfiehlt, dem Antrag zuzustimmen.

Thomas Bürgler  
Präsident der  
Rechnungsprüfungskommission (RPK)

Monika Gwerder  
Mitglied der RPK

Miranda Bürgler  
Mitglied der RPK